

KUFANYWA WANA

WENYE MAMLAKA⁴

 Kwa marafiki wetu wapendwa, tuna furaha kurudi hapa kanisani usiku wa leo. Kuna joto kidogo, na kwa hiyo tutajaribu kuharakisha upesi iwezekanavyo, tuingie moja kwa moja kwenye Ujumbe.

Kwanza, tuna matangazo machache ya kutangaza, na haja maalum ya maombi. Nilipata barua zenu kule nyuma, zilizotolewa, na dada anayejisikia kwamba ana uvimbe ubongoni. Na kulikuwako na mwingine Louisville; na ndugu wa mhudumu mwingine, baba yake alikuwa na ugonjwa wa mshtuko wa moyo; na kuna watu wengi, wengi sana walio wagonjwa duniani leo. Wengi wanatupigia simu nasi bila shaka tunawaombea kwa miyo yetu yote, kwamba Mungu atatusaidia.

Kwa kawaida karibu asilimia tisini na tano ya huduma yangu daima ni hilo, kuwaombea wagonjwa, mnaona, lakini nilipata kwa namna fulani ninii—kwa namna fulani nilipata wazo fulani la jambo hilo... Ningali naombea wagonjwa, sasa, kumbukeni jambo hilo. Hilo linaambatana moja kwa moja nayo. Lakini, loo, kama tunaweza kuliweka ka—kanisa mahali pake basi, likae katika utaratibu kusudi teweze kuingia kazini, mnaona. Inatupasa kujiandaa, mnaona, kuweka mambo yote pamoja.

Kitu kingine ndiyo kwanza kiniguse moyo wangu, muda mchache uliopita. Nacho ni wakati shujaa mmoja mzee, mmoja wa mikono yake nusura ung'olewe kwa risasi, mguu nusura ung'olewe kwa risasi. Yeye hayuko hapa kunisikiliza mimi sasa hivi. Bali yeye ni mtu muungwana kweli, jina lake ni Roy Roberson, na mmoja wa wadhamini wetu hapa kanisani, na Mkristo mmoja muungwana. Alitokea pale tu, na kusema, "Ndugu Branham, usimsahau Rais." Kasema, "Ilinifanya nimsikitikie sana alipotokea," alimwona kwenye televisheni, "yeye akishuka kutoka kwenye ndege, huku machozi yakimtiririka mashavuni mwake, huku mdomo wake umeenda upande." Mnajua, alikuwako kule ng'ambo kabisa na Roy na hao wengine, kwenye vile—vile vita.

Si hoja kama hukubaliani naye katika siasa, yeye bado ni Rais wetu. Naam, bwana. Kwangu mimi, mimi—mimi si wa Democrat wala wa Repulican. Mimi ni Mkristo. Lakini na—nawaambia, kweli nilimpenda sana Ra—Rais Dwight Eisenhower. Bwana, kweli yeye amekuwa mtu mmoja mkuu,

jinsi ni—ninavyofikiria mimi. Kama alikuwa akisimama tena, nami nilikuwa ninapiga kura, ningalimpigia kura tena. Hiyo ni kweli. Sijali kama alikuwa—kama alikuwa na umri wa miaka mia moja, bado ningelimpigia kura, kwa maana ninampenda. Na hebu tumkumbuke kwenye maombi yetu usiku wa leo.

J. T., kweli ninafurahia mkutano ule mzuri, nyinyi nyote, ule mliokuwa nao wewe na Ndugu Willard juma hili. Kama ningaliingga kutoka nje, nyote mngelesema, "Vema, Ndugu Branham sasa, wajua, *fulani*." Lakini ni afadhali kusimama nje na kuwasikiliza, mnaona? [Ndugu Branham anacheka—Mh.] Sawa. Kwa hiyo, sawa kabisa.

Nina makanisa ninayotaka kuyatoa, kama nyote mnayataka, kama mko tayari kwenda kuanza kuwa wachungaji sasa, kama mmefunzwa. Na, jambo ambalo, naamini mmefundishwa, na mmetulia kabisa. Nina moja kule Oregon, mengine Washington, California, na Arizona, mahali mbalimbali. Na kama ukitaka kuchukua kanisa au cho chote kile, mbona, papa hapa ni mahali pazuri pa kuanzia, papa hapa. Na kuna watu wanaolia kila mahali, hata kule kweneye rizavu za Wahindi na po pote unapotaka kwenda. Hebu utujulishe tu, kwa kuwa ninaamini ninyi vijana mmekomaa sasa. Hiyo ni kweli. Napenda tu kuwaona wakifanya hivyo.

Kuna Ndugu Ruddel kule juu barabarani. Nitaenda kule kuhubiri katika mkutano wake, mnamo siku chache. Tutakuwa na ufufuo, Ndugu Ruddel atakuwa nao. Nami—nami nakumbuka nilikuwa nikimsukuma maskini jamaa huyo kila mahali, nikijaribu kumfanya ajivike lijamu na kuhubiri. Alikuwa mzito sana. Angesema, "Siwezi tu kuzungumza." Unapaswa kumsikia. Amina. Mnaona? Hujui unachoweza kufanya kama ukimwacha Roho Mtakatifu akushike. Hiyo ni kweli.

Naye Ndugu Graham Snelling huko Utica, na Ndugu Junior Jackson huko chini. Tuna—tunawahesabu wote kuwa makanisa yetu madogo tunayoshirikiana nayo, yakiwa pamoja nasi. Sote tuko pamoja. Hatubishani juu ya mafundisho yetu, au matumaini yetu na malengo, mafundisho yetu, ni kitu kimoja. Tunasimama pamoja, kila kitu pamoja. Sisi ni kanisa moja tu. Na bila shaka tungetaka yasambae kila mahali; tuna mengine huko Afrika, mengine India, na kila mahali, nchini kote. Huko ndiko tunakoyataka yaweko, kutangaza Habari.

Nami nawaona vijana hawa wakikua, kama Ndugu J.T. Parnell hapa, na—na Ndugu Willard na hao wengine, wanapokua, vijana, ninapozeeka. Kama kuna kesho, watakuwa ndio hao watu wa kesho. Sitaki Ujumbe huu ufe kamwe. Hauwezi kamwe. Hauna budi kuendelea. Nami siamini tuna muda mwingu zaidi wa kuuleta.

Yule mtoto mchanga waliyesema atakufa, naona umekuwa naye kanisani siku nzima leo, dada. Hilo ni jambo zuri

sana. Tunamshukuru Bwana kwa jambo hilo, kwamba Bwana ni mwenye neema, ameja rehema. Endelea tu kuamini uliyoambiwa papa hapa, unaona, itakuwa sawa.

Sasa, mnafurahia mafundisho? Mnapenda mafundisho? [Kusanyiko, “Amina.”—Mh.] Loo, kweli na-na-nafikiri yanatusaidia. Yanatupa kupumzika kidogo kutokana na kuwaombea wagonjwa, na maono, na kuponya Kiungu. Bila shaka, sasa, usiku wa leo sisi... Baada ya ibada, tutawaombea wagonjwa tena, usiku huu. Daima sisi hupenda kufanya hivyo, kumbatiza mtu ye yote wakati wo wote.

Ni wangapi wanakumbuka nilipokuwa nikienda kuchunguza waya za umeme? Vema, nimetembea kupidia kwenye nguzo za umeme, mara nyngi, ilinibidi kutembea maili thelathini kwa siku porini. Ilinibidi kutembea urefu wa maili mia mbili na themanini za kukagua nyaya za umeme. Ningeshuka nипитие kule, shati mkononi mwangu, na, loo, nimechoka sana, nikitembea kwenye misitu hiyo, huku nachomwa na miiba ya mti mbichi. Nakutana na mzee fulani mkulima na kuketi chini ya mti na kumzungumzia juu ya kubatizwa katika Jina la Bwana Yesu. Angesema, “Vema, daima nimetaka kubatizwa.”

Nikasema, “Kijito hakiko mbali sana.” Naye angesema...

Nami nimewachukua wengi wao moja kwa moja kule na kuwabatiza katika Jina la Yesu. Nikawapeleka moja kwa moja kufuatilia zile nyaya za umeme, upesi nilivyoweza kwenda. Hiyo ni kweli. Mara nyngi nikiwa nimevaa nguo zangu zilizochakaa za kazi, nikambatiza mmoja, nashuka kutoka juu ya nguzo. Naketi kule juu nikifanya kazi juu ya nguzo; nilikuwa fundi wa nyaya za umeme, pia, nikifanya kazi juu ya nguzo; na mtu mwagine, huku nikimwambia habari za Bwana. Angesema, “Mbona, Billy, siku moja nitakuja kanisani mwako nikabatizwe.”

² Ningesema, “Kwa nini wataka kungoja mpaka wakati huo? Tuko karibu sana na mto, kuna maji mengi kabisa mle.” Washike sasa hivi. Hiyo ni kweli. Huo ndio wakati. Filipo alisema...

³ Yule towashi alimwambia Filipo, “Maji haya hapa, tunazuiwa na nini?” Hiyo ni kweli. Hakuna kitu. Ikiwa u tayari, huo ndio wakati. Usimwache Ibilisi apate nafasi ya kuingiza kitu mle. Usahirishe mpaka kesho mambo ambayo ungeweza kufanya leo. Huenda kesho isije kwa ajili yako. Nakumbuka wakati mmoja nilifanya hivyo, nikajuta, ikanifanya njute. Nilahirisha jambo fulani nililopaswa kufanya siku moja, na kesho yake ikawa imechelewa sana.

⁴ Sasa, hakika sitaki kuwaweka wakati huu wote. Lakini mimi hu-huchomwa moyo sana, na, sijui, najisikia vizuri sana mpaka najisahau, karibu najisahau. Najisikia tu vizuri sana.

⁵ Sasa hebu tuinamishe vichwa vyetu kwa muda kidogo kabla hatujaliendea Neno.

⁶ Baba yetu wa Mbinguni, Wewe ni Mungu aliye hai, uishiye daima. Jua liloshuka hivi punde, jua lile lile, Danieli aliliangalia lilipotua, Yeremia aliliangalia lilipokuwa likitua, Adamu aliliangalia likitua, Yesu aliliangalia likitua. Na ni dunia ile ile walimoishi na walimotembea, Nawe ungali u Mungu yule yule.

⁷ Usiku huu kuna haja nyingi. Mtu mmoja mwenye uvimbe kwenye ubongo, dada fulani anahofia jambo lile lile. Wewe ndiwe tumaini pekee, Bwana, lililopo kwa jambo hilo. Uvimbe huo umekuwa wa kufisha, hakuna kinachoweza kuukomesha. Hauko kwenye uwezo wa daktari kabisa. Lakini usiku wa leo tunakwenda na kombeo letu dogo, kumwendea mwana-kondoo huyo, kumrudisha kwenye kundi la Baba. Katika Jina la Bwana Yesu tunaelekeza maombi yetu kusudi tumwue simba, ule uvimbe, uletao mauti, kuwaleta salama kwenye zizi.

⁸ Nasi, Ee Mungu, usiku wa leo tunamkumbuka Rais wetu mpPENDWA, ndugu, Dwight Eisenhower wetu. Ameiongoza nchi hii, Bwana, amejaribu kutuepusha na vita. Aliahidi kwamba vita vya Korea vingekwisha kama angeweza kwa njia yo yote. Aliwaahidi hao akina mama angewarudisha hao vijana. Lakini alisema, "Mimi kufanya jambo hilo, siwezi. Naweza kutia jitihada zangu, bali Mungu pekee ndiye atakayetenda hilo." Nawe ulikuwa pamoja naye, Bwana, na sasa yote yamekwisha. Mbona hawakuweza kuona jambo hilo hapo awali? Mungu, naomba kwamba utamsaidia. Mbariki shujaa huyo, Bwana. Nasi tunaomba kwamba Wewe utatuchagulia kiongozi atakayefuata. Mapenzi Yako ya kuchagua tangu zamani yatendeke, Bwana.

⁹ Bali Yule anayetutuvutia sana usiku wa leo, mbali na shughuli zetu za kitaifa, ni huyo Yeye Yule aliye mkuu na mwenye utukufu anayekuja kuanzisha Ufalme ambao hautakuwa na mwisho, Bwana Yesu, Mwanaao. Ndipo watazirundika zana za vita, ngoma italia na hakutakuwa na vita tena. Watapanda mizabibu na wale matunda yake. Watajenga nyumba, waishi ndani yake. Na hakutakuwako na shida tena baada ya hayo basi.

¹⁰ Tubariki sasa tunapoliedea Neno. Tena, Ee Baba, unajua sababu ya mimi kuliendea Neno kutoka kwenye Andiko lili hili hapa. Ni kwa sababu na—naona kwamba Wewe unataka nilitende jinsi hii, kwamba ni mapenzi Yako ya Kiungu, liko katika agizo Lako, liko katika...ndilo agizo la siku hizi, kuwaacha watu waone mahali pao nao wajiandae kwa saa ya vita. Kama ndugu yetu alivyosema katika maombi yake Kwako si muda mrefu uliopita, "Loo, umetufunza kwa muda mrefu sana, Bwana." Sasa, Baba, tupe vyeo vyetu. Tuweke kule nje kwenye yale tunayopaswa kufanya, kusudi tuweze kuwa katika

shughuli za Baba. Kwa kuwa twaomba katika Jina la Yesu, Mwanao. Amina.

¹¹ Kwa namna fulani nilikuwa na alasiri njema sana alasiri ya leo, nikizungumza na daktari mashuhuri kule Louisville, nesi wake. Walisikia habari za mambo yenye fahari ya Bwana. Na babaye alikuwa daktari. Naye akaja akaketi katika chumba changu karibu alasiri nzima, akaja tu, akaja kutembea. Mtu mzuri sana; mgumu kidogo kwa namna fulani, mwajua, kwanza kwa namna fulani ni Mpresbiteri thabiti na halisi, bali aliondoka huku machozi yanadondoka mashavuni mwake. Loo, Mungu anao wakining'inia kila mahali, katika ofisi za madaktari, kwa manesi. Siamini kuna mkunga katika Hospitali ya Wagonjwa ya Norton ambaye sikumshuhudia juu ya kumpokea Roho Mtakatifu, na kumwuliza kama alikuwa amebatizwa katika Jina la Yesu. Hakuna daktari ambaye nilikutana naye, mahali po pote, ama haku-... Mnaona?

¹² Waambieni habari Zake. Hatuna wakati mwingu, ndugu. Hata ionekana vigumu namna gani hapa, hebu ngoja tu mpaka utakapovuka hiyo pumzi ya mwisho kule ng'ambo na uone, ndipo utatamani ungalifanya hivyo. Ndio, bwana. Usingoje hata wakati huo, hebu tufanye hivyo hivi sasa. Wakati ndio huu. Loo, huenda wasikubaliane nawe, na wakasirike na wafanye fujo kidogo juu yake, bali hawamaanishi jambo hilo. Kweli hawalimaanishi. Wao—wao—wao wako sawa. Wakianza kubishana nawe, ku—kumbuka tu, wao—wao hawamaanishi hilo. Hawamaanishi hilo. Labda wamefundishwa jambo fulani nao wanalahikilia tu hilo, kwa hiyo u—unaweza kuona wazo lao. Usibishane nao, usibishane na mtu ye yote, bali wapende tu hata walipokee Hilo. Kisha uwaombee.

¹³ Vema, nafikiri tulifikasi kwenye aya ya 9, sina hakika. Hiyo ni mbali sana na sura ya 3, sivyo, enyi watu? Loo, ni asali mwambani, kwangu mimi! Tulikuwa tukizungumza sasa, kumbukeni, ili tupate msingi mdogo tena. Na sasa, Ndugu Neville, wewe—wewe nivute kidogo sasa kama nikikosa kuona wakati ukiisha, ili nipate kuwaombea wagonjwa. Tunataka kupata kila chembe ndogo tuwezayo. Na usiku wa leo nataka wito wa madhabahuni. Na-... Kumalizia kwa jambo hili ambalo naweza nikasoma tu yaliyosalia.

¹⁴ Lakini kusudi la hili, ni, kuona mahali pako katika Kristo, kuona kwamba si kitu tu ulichoangukia, au kitu fulani ambacho huenda kilikuwa... ulikistahili mahali fulani, bali ni yale aliyokutendea Mungu, Yeye Mwenyewe. Si ati ulikuwa mzuri sana hata ukaenda kanisani usiku mmoja, kwamba maskini ndugu fulani alikuongoza madhabahuni. Na haikuwa hivyo. Ilikuwa Mungu, kabla ya kuwekwa misingi ya ulimwengu, aliyekuchagua tangu zamani upate Uzima wa Milele. Utakapofika kule siku ile, si ajabu wale arobaini... wazee ishirini na wanne walivua taji zao, kila mtu alivua taji

yake, kila mtu alianguka kifudifudi, hawakuwa na jambo moja waliloweza kusema, hakuna mhubiri, wala mzee, wala cho chote kile. Sifa zote kwa Mwana-Kondoo! Mungu atakusanya katika Yeye vitu vyote siku hiyo. Loo, laiti tungalitambua na kumjua Huyo waliyemsulubisha alikuwa Nani. Sasa kwenye... .

¹⁵ Tunaanza na aya ya 8, kusudi tupate msingi mdogo.

Naye alituzidishia sisi hiyo katika hekima yote na ujuzi;

Akiisha kutujulisha siri ya mapenzi yake, . . .

¹⁶ “Siri za mapenzi Yake.” Basi mnakumbuka jinsi tulivyoshikilia hayo? Ni wangapi waliokuwa hapa asubuhi ya leo, hebu tuone. Jinsi tulivyoshikilia hayo, “siri ya mapenzi Yake.” Sasa, si ati jambo ndogo tu, halafu ni siri. Mapenzi ya Mungu ni siri. Na kila mtu yambidi kuyatafuta mapenzi ya Mungu kwa ajili yake mwenyewe, mwanamume kwa mwanamke, siri ya Mungu.

¹⁷ Tunayapataje? Paulo, aliyajua. Yeye alisema hakufanya shauri na mtu ye yote, hakuna cha mtu wa nyama na damu. Hakuenda shule yo yote, wala seminari. Hakuwa na uhusiano wo wote nayo. Lakini yeye... Ilifunuliwa kwake na Yesu Kristo, Ambaye alikutana naye akienda zake Dameski, ka— katika Nuru kama Nguzo ya Moto, Nay o ikamwita. Kisha akaenda Arabuni, na huko akakaa miaka mitatu. Loo, huwazii huu ulikuwa muda mrefu, Ndugu Egan? Kwa miaka mitatu Paulo kule Arabuni, akapangisha chumba kidogo mahali fulani, akitembea huko na huko sakafuni, yale magombo yote ya kale. Hawakuwa na yale mapya; Paulo ndiye aliyeyaandika, karibu yote. Humu ndani ya magombo haya, jinsi ambavyo Mungu, hapo mwanzo, alivyotuchagua awali kwa ajili ya Uzima wa Milele. Jinsi ambavyo angemtuma Yesu, ili kwamba kwa Dhabihu hii sote tungekuwa na haki ya ule Mti wa Uzima. Wale aliotangulia kuwajua, aliwaita; hao aliowaita, tayari amewahesabia haki; hao aliowahesabia haki, tayari amewatukuza. Mungu, tangu mwanzo wa ulimwengu, alitangulia kutuchagua tupate kufanywa wana wenye mamlaka. Sasa viumbe vyote vinaugua, vikingoja kudhihirishwa kwa wana wa Mungu. Loo, naweza kuwazia Paulo alikuwa na wakati mzuri sana. Laiti ningalikuwepo hapo pamoja naye. Na wewe je?

¹⁸ Sasa yeye alisema, “Alitujulisha siri.” Mpate Roho Mtakatifu wakati mmoja, na uanze kuendeleza Hilo na uangalie tu jinsi inavyoenda. Alasiri ya leo nilikuwa, na, loo, kama dakika thelathini za kusoma, kupitia tu somo hili; labda sivyo, ningesema nusu ya hizo, kama kwenye dakika kumi na tano katikati ya nyakati. Nami nikaanza kulifuatia, ndipo nikawazia, “Ile siri, ni ya kisiri jinsi gani!” Nay o Maandiko yakanipeleka hata katika Agano la Kale, kisha yakanirudisha kwenye Agano Jipy; yakafungamanisha mambo fulani pamoja, kuona ile siri

ya Kuja Kwake, siri ya mapenzi Yake, siri ya sisi kukaa pamoja. Kumbukeni, haiwezi kufundishwa katika seminari yo yote. Ni siri. Huwezi kuijua kwa elimu, kwa theolojia. Ni siri iliyoifichwa tangu kuwekwa misingi ya ulimwengu, ikingojea kudhihirishwa kwa wana wa Mungu.

¹⁹ Hebu niambie, ndugu yangu, niambie, dada yangu, ni wakati gani wana wa Mungu walipaswa kudhihirishwa nje ya wakati huu wa sasa? Kuliwahi kuwa na wakati gani katika historia, walipodhihirishwa katika wakati wa kuvikomboa viumbe vyote? Viumbe, viumbe vyenyewe vinaugua, vikingoja ule wakati wa kudhihirishwa. Mbona, kabla ya ule upatanisho kufanywa, kabla ya Roho Mtakatifu kumwagwa, kabla ya Agano la Kale lo—lote, na kuendelea huko kote tokea zamani, hakungaliweza kuwa na kudhihirishwa. Kulipaswa kungoje hata wakati huu. Sasa mambo yote yamekwisha letwa, yanakuja, yakielekea kwenye jiwe la kichwani, kufikia kule kudhihirishwa kwa wana wa Mungu wakirudi, na Roho wa Mungu akiingia ndani ya hawa watu, kikamilifu sana, hata huduma yao itafanana sana na ya Kristo hata itamuunganisha Yeye na Kanisa Lake pamoja.

²⁰ Ni wangapi waliopata kusoma historia ya piramidi? Nafikiri labda dada mmoja hapa aliinua mkono wake. Vema.

²¹ Mungu aliandika Biblia tatu. Moja ya hizo ilikuwa Zodiaka angani, hiyo ndiyo Biblia ya kwanza. Mwanadamu alipaswa kuangalia juu akatambue kwamba Mungu ametoka juu. Fuatia Zodiaka, je! uliwahi kuichunguza? Hata inaonyesha kila wakati, hata wakati wa kansa. Inaonyesha hapo mwanzo, kule kwa... kuzaliwa kwa Kristo. Umbo la kwanza katika Zodiaka ni nini? Bikira. Umbo la mwisho ni nini? Leo yule simba. Kule Kuja kwa kwanza na Kuja kwa pili kwa Kristo, yote yameandikwa humo.

²² Ndipo Biblia ya pili iliyoandikwa, ilikuwa ni kwenye mawe, yanayoitwa “mapiramidi.” Mungu aliandika kwenye yale mapiramidi. Ukiyachunguza, angalia zile historia za kale pamoja na vita, jinsi yalivyojengwa kabla ya yale maangamizi ya siku za gharika.

²³ Ya tatu iliandikwa katika karatasi, Biblia, kwa ajili ya ulimwengu mkuu ujao wa wenyewe akili na walioelimika. Sasa, kwa vile Mungu amepiga hatua katika nyakati zote, tuko kwenye Leo yule simba. Tuko kwenye kule kutiwa jiwe la kilele cha piramidi. Tuko kwenye Kitabu cha Ufunuo, sura ya mwisho. Sayansi inasema tuko usiku wa manane kasoro dakika tatu. Loo, wazieni tulipo.

²⁴ Na angalieni, hebu tuchukue piramidi, ni rahisi. Iko katika umbo kama la pembe tatu.

²⁵ Wakati tulipokuwa hapa chini mwanzoni kwenye wakati wa mwanzoni wa kanisa, baada ya yale Matengenezo katika wakati wa Luther, kwa mtu kusema tu yeye alikuwa ni Mkristo, aidha angepoteza maisha yake ama auawe. Walimwua hata

kwa kusema ye ye ali kuwa Mkristo. Kwa hiyo kupyitia katika mateso... Kila kipindi, katika kila wakati, kumetokeea mateso. "Wote waishio maisha ya utauwa katika Kristo wataudhiwa." Katika wakati wa Luther, ilikuwa vibaya sana kusema "Mluteri." Ulihesabiwa mshupavu wa dini, na ungeuawa. Mara nyingi waliwaua kwa kuwafungia mtini, wakawachoma moto, na cho chote kile, kwa kuwa Waluteri.

²⁶ Kisha kanisa likapunguka upana, kama liliyvo piramidi. Likafikia hatua nyngine ya neema, ambayo ilikuwa utakaso. Wakati wa Wesley, alipolipinga kanisa la Kianglikana, akafundisha utakaso. Likafikia kwenye uchache wa watu tena, ndipo wakaitwa kundi la washupavu wa dini.

²⁷ Ni wangapi humu waliokuwa Wamethodisti, au waliokuwa hivyo zamani, au waliokuwa wakati mmoja na uhusiano na kanisa la Kimethodisti? Nusu yenu. Mlijua kwamba kanisa la Methodisti karibu limpate Roho Mtakatifu wakati mmoja? Nimehudhuria kwenye makanisa ya Kimethodisti na kuwaona wakianguka sakafuni, nao wakawamwagia maji nyusoni mwao na kuwapapea kwa kipepeo, kumzuia Roho Mtakatifu asiwashukie. Hiyo ni kweli. Sasa, hiyo ni kweli, kule chini kwenye vilima vya Kentucky tulikokuwa na Wamethodisti. Nin yi watu ni wajitungao na kanisa huku nje. Tulikuwa na Wamethodisti kule nyuma, na Wabatisti. Tulipiga magoti madhabahuni na kupigana-pigana mgongoni mmoja kwa mwingine mpaka tukapata kitu fulani. Tulipomaliza, tuliishi maisha tofauti baada ya hayo.

²⁸ Bali nin yi mnakuja tu na kuandikisha majina yenu kwenye kitabu na kusema, "Mimi ni Methodisti." Kisha wanachukua kopo la chumvi na kuwanyunyizia maji kidogo, na ndiyo basi. Mnaondoka mnaenda mnavaa kaptura, mnajipodoa, mnaingia kwenye mashindano ya farasi, mnawekeana bahati nasibu, mnacheza karata, mkacheza michezo ya kubahatisha na cho chote kile, mngali Wamethodisti wazuri, mnaona. Hiyo si Methodisti. Hao ni wajitungao na kanisa tu. Hiyo ni kweli. Wabatisti, vile vile, Wapresbiteri, mkaendelea vivyo hivyo.

²⁹ Kama David duPlessis alivyosema, "Wajukuu, Mungu hana wajukuu wo wote." Mungu hajakuwa na mjukuu kamwe. Anao wana, bali si wajukuu wa kiume. Hiyo ni kweli. Nin yi... na watu waliokuja kwenye kanisa la Kimethodisti, au kanisa la Kipentekoste, au kanisa la Kibatisti, ati kwa kuwa mama yako au baba yako ali kuwa Mpentekoste au Mbatisti, basi wewe ni mjukuu. Hao walikuwa wana. Wewe ni mjukuu, unaona. Kwa hiyo Mungu hana kitu kama hicho. Kanisa lina wengi sana wa hao, bali si—bali si—si—si... Mungu hana.

³⁰ Sasa, tazama haya, inashuka moja kwa moja mpaka inafika chini sasa, inafikia uchache, wa kanisa. Wakati wa Kipentekoste ukaingia. Huo bila shaka ulikata vivimbe vingi.

Ndipo ukafanyaje? Ukamwacha Mmethodisti na Mluteri nyuma kabisa.

³¹ Sasa Roho Mtakatifu alipiga hatua akauchaka wakati wa Kipentekoste. Walifanya nini? Waliunda madhehebu, wakajifanya wenyewe, "Sisi ni Assemblies of God. Sisi ni wa Umoja. Sisi ni wa Upili. Sisi ni wa Kanisa la Mungu. Sisi ni *Hili*, ama *Lile*. Wewe si mfuasi, huwezi kuingia Mbinguni isipokuwa Jina Lako limeandikwa katika kitabu chetu." Loo, upuzi kama huo! Sijali kama u Mbatisti, Mmethodisti, Presbiteri, unajiandikisha jina lako kwenye Kitabu cha Uzima wakati Mungu anapoliweka mle ndani. Iwapo ulichaguliwa zamani kwa ajili ya Uzima wa Milele, Mungu atakuuta kwa njia fulani, kwa namna fulani, kwa—kwa njia moja au nyingine. Hakika atakuuta. "Wote alionipa Baba Yangu watakuja Kwangu." Haidhuru wewe u wa kanisa gani, hilo halina uhusiano nalo. Bali madhehebu hayatakusadia kwa lo lote, ila huenda yakakuzuia sana kuambatana na Mungu, bali ha—hayatafanya jambo lingine kamwe. Linakusanya pamoja na kundi la waumini na wasioamini. Bila shaka, unakutana na hilo po pote uendako, na hata walikuwa na jambo hilo Mbinguni. Kwa hiyo, ni sawa, bali unategemea madhehebu yako. Mtegemee Yesu, Huyo ndiye wa kutegemewa.

³² Sasa tunapokuja moja kwa moja kufikia...wao walikuwa ...Ni wangapi...Naamini mwanamke huyu hapa aliinua mkono wake kwamba alikuwa amejifunza juu ya mapiramidi. Mnajua, piramidi halijafunika kamwe. Sivyo? Kamwe halikuwekewa lile jiwe la kileleni. Hawakufanya hivyo kamwe, hata hawakulipata. Hawajui hata kilicholipata. Kwa nini? Kwa nini jiwe la kileleni halikuwekwa juu yake, lile jiwe la kileleni, jiwe la kichwani? Kwa maana Yeye alikataliwa alipokuja. Yeye alikuwa ndiye Jiwe lililokataliwa. Hiyo ni kweli. Bali litawekwa kifuniko. Hiyo ni kweli. Ndipo hayo mawe yanayoenea kulizunguka hilo Jiwe la kichwani, yatapaswa kuwa mawe ambayo yanafanana kabisa na Jiwe hilo, yatakayoenea, kuungana na kila—kila mahali. Hiyo Piramidi ni kamilifu sana hata huwezi kuingiza wembe kati yake, mahali mawe hayo yanaposhikana pamoja. Ni uashi mzuri jinsi gani. Baadhi ya hayo yangekuwa na uzito wa tani mia kadha huko juu hewani, nayo yameshikamanishwa pamoja kikamilifu sana.

³³ Hivyo ndivyo jinsi Mungu anavyoliletu kanisa Lake. Sote tumeungamanishwa sawasawa pamoja, moyo mmoja na nia moja. Sasa mtu fulani anasema, "Vema, Waluteri nyuma kule hawakuwa na kitu." Msiamini jambo hilo. Waluteri watafufuka kwenye ule ufufuo kama vile hao wengine watakavyofufuka katika ule ufufuo. Wabatisti, Wapresbiteri, na watoto wote wa Mungu, watafufuka katika ule ufufuo. Na hiyo ndiyo sababu leo watu husema, "Loo, vema, patatokea ufufuo motomoto ambaa utatoka hapa na uende kuwaokoa Wapentekoste milioni

mia moja. Wote wataokolewa kisha kutatokea Kunyakuliwa." Umekosea. Kunyakuliwa huko kutakuwa na efu mia kadha, hiyo ni kweli, lakini hao wanatolewa katika miaka elfu sita ya wokovu pia, miaka elfu sita huko nyuma. Mtu hutembea katika Nuru jinsi Nuru inavyomjia, anavuka madaraja wakati anapoyafikia. Sasa, kama akiikataa, basi anaachwa gizani. Bali kama akiendelea kupiga hatua!

³⁴ Sasa, tazama, basi Kuja kwa Bwana Yesu kumekaribia sana mpaka Roho kutoka kwenye kina cha dani kabisa humu... kufikia tu kuhesabiwa haki, kutakaswa, ubatizo wa Roho Mtakatifu, na sasa kufikia wakati wa kuja kwa lile Jiwe la Kichwani. Kanisa halina budi kufanana kikamilifu kabisa na Kristo mpaka Kristo na Kanisa wanaweza kuungana pamoja, Roho yule yule. Na iwapo Roho wa Kristo yuko ndani yako, anakufanya kuishi maisha ya Kristo, kufuata maisha ya Kristo, kufanya kazi za Kristo. "Yeye aniaminiye Mimi, kazi nizifanyazo Mimi, yeye naye atazifanya." Yesu alisema hayo. Mnaona? Sasa tutakuwa na, tuna huduma ijayo ambayo inafanana kabisa na maisha ya Kristo. Huduma hiyo inatambulisha nini? Kuja kwa Bwana.

³⁵ Angalia hilo katika ulimwengu leo, na uone yale Khrushchev anayosema, mambo haya mengine yote makuu, na ugomvi mkuu wa dunia nzima unavyokaribia, wakati wo wote, ingaliweza kuwa unga sekunde yo yote. Hiyo ni kweli. Na kama ndivyo, tunajua kwamba hilo linakaribia. Mtu ye yote mwenye akili anaweza kusoma katika magazeti au kusikiliza redio, na kujua kwamba jambo hilo limekaribia. Vema, kumbuka, Kristo anakuja kwa ajili ya Kanisa Lake kabla hilo halijatukia. Kwa hiyo Kuja kwa Bwana Yesu kumekaribia namna gani? Labda kabla ya mkutano huu kuisha usiku huu. Tuko katika wakati wa mwisho. Kweli kabisa.

³⁶ Tazama jinsi kanisa limekuja, jinsi linavyopiga hatua. Hebu liwazieni niani mwenu, ninyi wanahistoria mnaosoma historia. Tazameni kanisa la Kiluteri chini ya kuhesabiwa haki, lilipotokea tu jipyä kutoka kwenye Ukatoliki, liangalieni likisonga mbele. Kisha mwangalieni Wesley akikaribia kidogo, akaingia kwenye utakaso, akipitia kwenye Maandiko. Angalieni papo hapo katikati, yule Wesley. Halafu kilichofuata ilikuwa ni wakati wa Pentekoste. Na wakati wa Pentekoste ulikuwa ni kurudishwa kwa karama, karama za kiroho. Sasa, angalieni ule wakati unaokuja sasa kufikia lile Jiwe la Kichwani. Mnaona ninalomaanisha? Kuja kwa Bwana, kufunuliwa. Mungu pamoja na viumbe vyote anangonjea kanisa lipate mahali pake.

³⁷ Shida yake leo, mimi... karibu kila mtu niliyekutana naye. Nilikuwa nimefingirishwa, tulikuwa tukifanyiwa... Sina budi kupimwa afya, mwajua, kama tunasafiri nchi za ng'ambo, ninyi wamishenari na kadhalika mnajua jambo hilo. Nilipokuwa ninapimwa afya walinitoa kwenye kile chumba pale, nilikuwa

nikinywa maskini... ilionekana kwangu kama namna fulani ya uji, ama ugali, ama cho chote kile, nami ni—nilikuwa nikiinywa. Ndipo nikatoka pale, nikaketi, nikangojea nusu saa nione kama itatoka tumboni mwangu au la. Nikaangalia upande wa pili, na kulikuweko na maskini mwanamke mmoja, ilionekana kama kwamba alikuwa anakaribia kufa. Alikuwa ninii sana... miguu minyonge na mikono minyonge. Nami nikaendelea kwenda kutoka kwa mwanamume huyu kwenda kwa mwanamume yule, kutoka mwanamume huyu kwenda kwa mwanamume yule, nikizidi kumsogelea yule mwanamke, mpaka nilipomfikia. Ilionekana kama kwamba ni maskini kitu kidhaifu kinachokaribia kufa. Nami nikamkaribia, nikasema. “Samahani, mama.”

Akasema, “U hali gani?” Loo, alikuwa mgonjwa sana!

Nami nikasema, “Una shida gani?”

³⁸ Akasema, “Nilienda Tucson kumtembelea binti yangu. Nikaugua, wameshindwa kujuwa ni maradhi gani.”

³⁹ Nikasema, “Nataka kukuuliza jambo moja.” Nikasema, “Mimi ni mhubiri wa Injili. Je! wewe ni Mkristo? Uko tayari kwenda iwapo saa hiyo itafika?”

Naye akasema, “Mimi ni mfuasi wa kanisa fulani.”

⁴⁰ Nikasema, “Hilo silo swalililokuuliza. Je! wewe ni Mkristo aliyejazwa na Roho wa Mungu na uko tayari kwenda atakapokuita?” Huyo mwanamke hata hakujuwa niliyokuwa ninasema. Mnaona? Loo, ni hali ya kusikitisha jinsi gani ulimwengu uliy nayo!

⁴¹ Sasa, “kutujulisha siri ya mapenzi Yake,” kule kuja... Hebu niwasomeeni jambo fulani. Nilikuwa nikisoma kwenye... Hebu tufungue sasa kwenye “siri ya mapenzi Yake.” Hebu tufungue Waebrania hapa kwa muda kidogo tu, sura ya 7 ya Waebrania, naamini ndipo penyewe. Nami ningetaka kuwasomeeni jambo fulani ambalo lingewafanya mjisikie vizuri sana tunapowazia juu ya sisi kuketi pamoja katika Ulimwengu wa roho. Waebrania, sura ya 7.

Kwa maana Melkizedeki huyo, (sasa angalia) mfalme wa Salemu, kuhani wa Mungu aliye juu,...

⁴² Siri ni nini sasa? Siri ndiyo hii, angalia hili. Jamaa huyu ni nani, “afanyaye, ajuaye, siri ya mapenzi Yake,” huyu Melikizedeki? Ninangojea kila mtu, huku Biblia zingali zinafunguliwa. Waebrania, sura ya 7, Paulo akinena, mtu yule yule kwa Wagalatia.

Kwa maana Melkizedeki huyo, mfalme wa Salemu, kuhani wa Mungu aliye juu, ... -liyekutana na Ibrahimu alipokuwa akirudi katika kuwapiga hao wafalme, akambariki;

Ambaye Ibrahimu alimgawia sehemu fulani, sehemu ya kumi ya vitu vyote; (tafsiri ya jina lake kwanza ni mfalme wa haki, . . . tena' . . . Mfalme wa Salemu, (Jamaa Huyu ni nani?) maana yake, Mfalme wa amani;

Hana baba, hana mama, hana wazazi, hana mwanzo wa siku zake, wala mwisho wa whai wake, . . .

⁴³ Mtu huyu alikuwa nani? Alikuwa nani? Hakuwa na baba kamwe, kamwe hakuwa na mama, kamwe hakuwa na mwanzo wa siku Zake, wala hana wakati atakapokufa. Alikutana na Ibrahimu alipokuwa akirudi katika kuwapiga hao wafalme. Alikuwa akifanya nini? Alitoka akaenda kumleta Lutu, ndugu yake aliyepotea, kumrudisha. Naye akawapiga hao wafalme; ambao, hao wafalme aliokuwa amewapiga; naamini wafalme kumi au kumi na watano, na falme zao. Bali Ibrahimu aliwapa watumishi wake silaha akaenda kumfutilia, akajitenga peke yake usiku, mnaona, alipompata wakati wa usiku. Loo, ndugu, tunafanya kazi gizani sasa, Nuru pekee tulio nayo ni Nuru ya Injili. Bali alijitenga peke yake, kisha akampata akamrudisha. Naye alipokuwa anarudi, baada ya vita kwisha!

⁴⁴ Hebu twende katika Mwanzo 14, muda kidogo tu, tuipate hiyo hadithi dhahiri zaidi. Hebu twendeni hapa katika Mwanzo, -nne . . . Naamini ni ya 14, Mwanzo 14. Naam, hebu tuchukue Mwanzo 14:18, tuanze. Hebu tuanzie nyuma kidogo ya hapo. Hebu tuanzie, naam, aya ya 18, Mwanzo 14:18, "Naye Melkizedeki . . ." Sasa, huyo ni Ibarahimu akirudi sasa kutoka kuwapiga hao wafalme. Akarudi, alipokuwa anarudi, akimrudisha Lutu, watu wote waliokuwa wamewateka. Wote!

⁴⁵ Kama vile Daudi, aliyeondoka akaenda akaleta . . . Daudi alifanya nini? Alichukua lile kombeo dogo, akaondoka akaenda akamnyakua maskini mwana-kondoo huyu kutoka katika kinywa cha simba. Wazia juu ya kumbeo, akimtafuta mwana-kondoo. Ni nani ulimwenguni angefanya hivyo? Niambieni ni mtu gani humu ndani atafanya hivyo, inua mkono wako. Nitakwambia upesi sana kwamba umekosea. Hukuniona mimi nikiinua wangu. La, nisingemwenda nikiwa na bunduki ya thelathini-sifuri-sita, ni vigumu. Bali alimwendea kwa kombeo, kipande kidogo cha kitu kama ngozi, kina kamba mbili, kukizungusha-zungusha. Kwa maana . . . Na ilipofikia wakati wa Goliathi kujigamba, akamwendea Goliathi, naye akasema, "Mungu wa Mbiringuni ameniwezesha kumwokoa mwana-kondo kutoka katika kinywa cha simba, kutoka katika kinywa cha dubu." Alijua haikuwa kombeo. Ni nguvu za Mungu zilizoandamana naye. Ndiye aliyemrudisha yule mwana-kondoo.

⁴⁶ Na hivyo ndivyo tunavyosema siku hizi. Mungu ana Daudi wengi wanaokaa kila mahali, ndio bwana, ambao wanawalisha kondoo za Baba. Na mara kwa mara uvimbe utakuja, ama

kansa itakuja, ama cho chote kile, na kimshinde daktari kabisa. Hilo halitamzuia huyo Daudi, ye ye atatoka aende moja kwa moja akamfuatilie jamaa huyo, na kombeo dogo, la “Ombeni lo lote katika Jina Langu, nanyi mtapewa.” Sijali, madaktari wanaweza kucheka, na watu wengine wote wanawenza kumdhuhaki, atamfuatilia hata hivyo, akimrudisha kondoo huyo zizini. Naam, bwana. Ye ye ni mtoto wa Mungu, usimuguse! Akamwangusha huyu simba, kisha huyo simba akainuka, akamshika ndevo na kumwua; maskini kijana mdogo mwekundu, labda alikuwa na uzito wa ratili themanini au tisini.

⁴⁷ Tazama. Melkizedeki, Mfalme wa Salemu ni Mfalme wa Amani, ambao Salemu hasa uko upande wa pili wa kilima. Ni Mfalme wa Yerusalem, ndivyo alivyokuwa. Hivyo ndivyo alivyokuwa hasa, Mfalme wa Yerusalem. Ambao, Yerusalem kwanza uliitwa Salemu, ambalo ni amani; huo ulikuwa Yerusalem kwanza, kabla haujaitwa Yerusalem. Ye ye alikuwa Mfalme wa Yerusalem. Alikuwa Mfalme wa haki, Mfalme wa amani, Mfalme wa Salemu. Hana baba, hana mama, hana mwanzo wa siku Zake, hana mwisho wa siku Zake, hana ukoo. Loo, loo, loo! Jamaa Huyu ni nani? Mwangalie. Baada ya vita kwisha, baada ya ushindi kupatikana, angalia alichosema. “Naye Melkizedeki,” aya ya 18, sura ya 14, Mwanzo.

Na Melkizedeki mfalme wa Salemu akaleta mkate na divai, naye alikuwa kuhani wa Mungu Aliye juu sana.

Akambariki, akasema, Abramu na abarikiwe na Mungu Aliye juu sana, Muumba mbingu na nchi.

Ahimidiwe Mungu Aliye juu sana, aliywewatia adui zako mikononi mwako. Abramu akampa fungu la kumi la vitu vyote.

⁴⁸ Hebu tuendelee kusoma mbele kidogo.

Mfalme wa Sodoma akamwambia Ibrahimu, Nipe mimi hao watu, na hizo mali uchukue wewe.

Aramu akamwambia mfalme wa Sodoma, Nimeinua mkono wangu kwa Bwana, Mungu Aliye juu sana, Muumba mbingu na nchi, (Sikilizeni jinsi alivyofupisha hayo, wee, jinsi alivyomwabia!)

Ya kuwa sitatwaa uzi wala gidamu ya kiatu wala cho chote, si cho chote kilicho...na waweza kusema, na kilicho chako, usije ukasema, Nimemtajirisha Abramu;

Isipokuwa hivyo wamekula vijana, . . .

⁴⁹ Mwangalie huyu Melkizedeki mara tu alipokutana na Ibrahimu akitoka kuwapiga hao wafalme. Siri ya Mungu sasa ikifunuliwa! Huyu alikuwa nani? Hakuna mtu... Hawawezi kupata historia yo yote Yake, kwa maana hakuwa na baba ye yote, hakuwa na mama ye yote, hakuwa na mwanzo wo wote wa wakati wake, hakuwa na wakati wo wote angekufa kamwe, kwa

hiyo hata awe Nani Yeye bado angali hai. Hakuwa na mwanzo wa siku Zake, kwa hiyo hangalikuwa mwingine ila El, Elah, Elohim; aishiye peke Yake, adumuye peke Yake, Mwenyezi Mungu!

⁵⁰ Yesu alikuwa na Baba, Yesu alikuwa na mama; Yesu alikuwa na mwanzo wa siku Zake, Yesu alikuwa na mwisho wa uhai wa duniani. Bali Mtu huyu hakuwa na baba wala mama, amina, hana baba wala mama. Yesu alikuwa na Baba na mama pia. Mtu huyu hakuwa na baba wala mama. Amina. Naye alifanyaje, baada ya vita kwisha, baada ya Ibrahimu kuchukua mahali pake?

⁵¹ Baada ya kanisa kuchukua mahali pake, tunaitwa tupate kufanywa wana wenye mamlaka, na Roho Mtakatifu. Na wakati kila mtu anapochukua mahali pake, kile Mungu amemwita afanye, na kusimama kwenye mwisho wa safari, kuwafuatilia waliopotea.

⁵² Kwanza, Paulo anaondoa woga wote kwake, kwa hiyo sasa, "Kama umeitwa, iwapo wewe husukumwi na namna fulani ya theolojia; kama kweli umezaliwa na Roho, basi Mungu alikuchagua tangu zamani kabla ya kuwekwa misingi ya ulimwengu, akaliandika jina lako katika Kitabu cha Uzima cha Mwana-Kondoo, na sasa tunakutanika kuketi pamoja katika Ulimwengu wa roho katika Kristo Yesu. Watu watakatifu, taifa takatifu, watu wa kipekee, ukuhani wa kifalme, tukitoa dhabihu za roho kwa Mungu, yaani, matunda ya midomo yetu ikilitolea sifa Jina Lake."

⁵³ Watu huingia na kusema, "Hao watu wana kichaa." Bila shaka ni kichaa; hekima ya Mungu ni upumbavu kwa mwanadamu, na hekima ya mwanadamu ni upumbavu kwa Mungu. Zinahitilafiana, moja kwa nyngine.

⁵⁴ Bali kanisa liliojazwa kweli na Roho, liliojaa nguvu za Mungu, likiketi pamoja katika Ulimwengu wa roho, likitoa dhabihu za roho, sifa za Mungu, Roho Mtakatifu akitenda kazi mionganii mwao, akizitambua dhambi na kutangaza mambo yaliyo kati yao yaliyo mabaya, akiyanyosha na kuyalainisha yawe sawa. Kwa sababu nini? Daima Mbele za Mungu kuna ile Dhabihu yenye damu.

⁵⁵ Sasa kumbuka, tuliyapitia hayo asubuhi ya leo. Hukuokolewa kwa Damu, *unahifadhiwa* mwongofu na ile Damu. Bali uliokolewa kwa neema, kwa njia ya imani, ukiamini Hiyo. Mungu alibisha moyoni mwako kwa kuwa alikuchagua tangu zamani. Ulinua macho yako ukiamini, ukaikubali. Sasa Damu inafanya upatanisho kwa dhambi zako. Kumbuka, nilisema, "Mungu hamhukumu mwenye dhambi kwa ajili ya kufanya dhambi." Yeye kwanza ni mwenye dhambi. Yeye humhukumu Mkristo kwa kutenda dhambi. Na basi kwa sababu amemhukumu, Kristo alichukua hukumu yetu. Kwa hiyo hakuna hukumu ya dhambi kwa wale walio katika Kristo

Yesu, wanaoenenda si kwa jinsi ya mwili, bali kwa jinsi ya Roho. Na kama ukitenda jambo lo lote baya, si kwa maksudi. Hutendi dhambi maksudi. Mtu anayetenda dhambi makusudi, anaondoka na kutenda dhambi makusudi, hajaingia katika ule Mwili bado. Bali mara mtu anapoingia mle, amekufa, na uhai wake umefichwa katika Mungu, kwa njia ya Kristo, akatiwa muhuri na Roho Mtakatifu, wala Ibilisi hata hawezu kumpata, yuko kule nyuma kabisa. Itambidi kutoka mle kabla Ibilisi hajaweza kumpata, "Kwa kuwa umekufa!"

⁵⁶ Mwambie mtu aliyekufa kwamba yeze ni mnafiki na uone itakuwaje. Mpige mateke ubavuni useme, "wewe, maskini mnafiki wee," hatasema neno. Na hiyo ni kweli, atakaa pale tu.

⁵⁷ Na mtu aliyekufa katika Kristo, unaweza kumwita mnafiki, umwite cho chote utakacho, yeze hatainuka juu ya jambo hilo. Isitoshe, atajificha mahali fulani akuombee. Hiyo ni kweli. Lakini, loo, baadhi yao wako hai kabisa. Hilo ndilo ninalowazia, tunapaswa kuzika watu walikufa. Hao waliokufa katika Kristo, tunawazika majini. Wakati mwingine tunawazika watu wengi sana walio hai, uovu mwingi sana pamoja na ugomvi, na kuna wengi sana kanisani. Bali hatuwezi kuwabagua hao, bali Mungu huwabagua. Yeze anawajua watu Wake. Anawajua kondoo Wake. Anajua kila sauti. Anawajua watoto Wake. Anajua ni nani anayewenza kumwita, anajua ni akina nani aliwachagua tangu zamani. Anajua ni akina nani amewapa mambo haya, yale ambayo anajifunua kwayo. Jinsi Yeze... Mungu anaweza kuwaamini watoto Wake, juu ya mambo ya kufanya, akijua kwamba wao watayafanya kikamilifu.

⁵⁸ Mnaamini Mungu hufanya hilo? Mbona, Shetani alimwambia A—Ayubu siku moja... alimwambia Mungu siku moja, "Naam, una mtumishi."

⁵⁹ Mungu akasema, "Hakuna mtu duniani aliye kama yeze. Yeze ni mtu mkamilifu." Alimwamini.

⁶⁰ Shetani akasema, "Loo, ndiyo, kila kitu kwake ni raha. Hebu nimchukue kwa muda kidogo nami nitamfanya akukufuru mbele za uso Wako."

⁶¹ Akasema, "Yuko mikononi mwako, bali usiutwae uhai wake." Mnaona? Naye akatenda kila kitu ila kuutwaa uhai wake.

⁶² Lakini, loo, Ayubu, baadala ya... alifanya nini? Je! yeze alimkufuru Mungu wakati Mungu alipowachukua watoto wake, alipomtenda mambo yote haya mabaya, na kila kitu? Ayubu hakuuliza. Alianguka kifudifudi na kuabudu, haleluya, kasema, "Bwana alitoa, na Bwana ametwaa, Jina la Bwana na libarikiwe!" Haya basi.

⁶³ Mungu alijua alivyomwamini Ayubu. Mungu anajua kiasi gani aweza kukuamini wewe. Anajua kiasi gani aweza kuniamini mimi. Bali tunalozungumzia sasa ni kumweka huyu mwana mahali pake.

⁶⁴ Sasa, wakati Biblia... Vita vitakapokwisha kabisa, wakati kila kitu kimemalizika, basi tutatenda jambo gani baadaye linalofuatia? Tutafanya nini baada ya vita kwisha? Mlijua tutakalofanya? Tutamlaki Melkizedeki. Hebu tufungue Mathayo 16:16, upesi sana, tuone kama hilo ni kweli au la. Mathayo Mt., sura ya 16 na aya ya 16. Nina hakika sana kwamba hapo ndipo, Mathayo 16:16. Mathayo kumi na si.... La, nimekosea, haiwezi kuwa karibu hivyo. 26:26. Loo, 16 hapa, anazungumza na Simoni Petro; samahani, sikumaanisha kusema hivyo. 26:26, maana ni Meza ya Bwana tu, hapo ndipo ninapotaka kupafikia. Mathayo, sura ya 26 na aya ya 26. Sasa tumeppata, haya basi, kwenye chakula cha mwisho.

*Nao walipokuwa wakila, Yesu alitwaa mkate,
akaubariki, akaumega akawapa wanafunzi wake,
akasema, Twaeni, mle; huu ndio mwili wangu.*

*Akakitwaa kikombe, akashukuru, akawapa, akisema,
Nyweni nyote katika hiki;*

*Kwa maana hii ndiyo damu yangu ya agano jipya,
imwagikayo kwa ajili ya wengi kwa ondoleo la dhambi,
(d-h-a-m-b-i, dhambi, Wakristo wanaotenda mambo
vibaya.)*

⁶⁵ Vema, “Lakini . . .”

*Lakini (sasa sikilizeni, aya ya 29) nawaambieni,
Sitakunywa kabisa tangu sasa uzao huu wa mzabibu,
hata siku ile nitakapokunywa mpya pamoja nanyi
katika ufalme wa Baba yangu.*

⁶⁶ Ati nini? Jambo lile lile alilofanya Melkizedeki baada ya Ibrahimu kupata mahali pake. Akawaweka watu wake katika utaratibu mzuri, kisha akashinda vita, kisha akarudi nyumbani, naye Melkizedeki akaja na mkate na divai. Baada ya vita kwisha, basi tutakula Karamu ya Arusi pamoja na Bwana Yesu katika ulimwengo mpya. Loo, Jina la Bwana na libarikiwe. Vema.

⁶⁷ “Siri ya mapenzi Yake, sawasawa na uradhi Wake,” turudi sasa tena katika Waefeso, 9, “alioukusudia katika Yeye huyo.”

Yaani, kuleta madaraka ya wakati mkamilifu . . .

⁶⁸ Na kumbukeni jambo hilo, tumelipitia tu hivi punde. Waefeso, sura ya 1, aya ya 10.

Yaani, kuleta madaraka ya wakati mkamilifu . . .

⁶⁹ Sasa, tulijifunza kwamba madaraka ya wakati mkamilifu ni kungojea nini? Utimilifu wa wakati wote, wakati dhambi itakapokoma, wakati mauti yatakapokoma, wakati magonjwa yatakapokoma, wakati dhambi itakapokoma, wakati upotovu wote (mambo yale mapotovu, ambayo Ibilisi amepotoa) yatakwisha, wakati majira yenyewe yatakwisha. Angalia.

Yaani, kuleta madaraka ya wakati mkamilifu atavijumlisha... vitu vyote katika Kristo, vitu vya mbinguni na vitu vya duniani pia. Naam, katika yeye huyo;

⁷⁰ “Kuvijumlisha vitu vyote kwa njia ya Kristo.” Kama nilivyosema asubuhi ya leo, vito hivi vyote tunavyovipata, mambo haya madogo yaliyo muhimu, waweza kuyafafanua katika Mwanzo, unaweza kuyafafanua katika Kutoka, waweza kuyafafanua katika Mambo ya Walawi, na kuyaleta kote, na katika Ufunuo Yatatokea kuwa ni Yesu. Mchukue Yusufu, mchukue Ibrahim, mchukue Isaka, mchukue Yakobo, mchukue Daudi, kichukue cho chote kimoja cha vito hivyo, hao watu wa Mungu, uone kama hutamwona Yesu Kristo ameonyeshwa katika kila mmoja wao. “Apate kuvijumlisha vitu vyote katika Mtu mmoja, Kristo Yesu.”

⁷¹ Sasa, mbele kidogo sasa, sasa hiyo aya ya 11.

Na ndani yake sisi nasi tulifanywa urithi, . . .

⁷² Loo, “urithi.” Mtu fulani hana budi kukuachia kitu fulani, kukirithi. Sivyo? Urithi! Tuna urithi gani? Mimi nilikuwa na urithi gani? Sikuwa na wo wote. Bali Mungu aliniachia urithi alipoandika jina langu katika Kitabu cha Uzima cha Mwana-Kondoo kabla ya kuwekwa misingi ya ulimwengu.

⁷³ Loo, unasema, “Sasa, ngoja kidogo, ndugu, Yesu alifanya hivyo alipokufa kwa ajili yako.” La, hakufanya hivyo. Yesu alikuja kununua huo urithi kwa ajili yangu. Soma a-..mstari unaofuata papo hapo.

*Na ndani yake sisi nasi tulifanywa kama . . .
tumefanywa urithi, huku tukichaguliwa tangu awali
sawasawa na kusudi lake yeye, ambaye hufanya mambo
yote kwa shauri la mapenzi yake mema.*

⁷⁴ Mungu, kabla ya kuwekwa misingi ya ulimwengu, kama tulivyoileza kote katika somo, ninyi watu, jinsi tulivyoona kwamba Mungu aliishi peke Yake, jinsi ambavyo katika Yeye mlikuwemo na upendo. Katika Yeye mlikuwemo kuwa Mungu; hapakuweko na kitu cha kumwabudu. Ndani Yake mlikuwemo kuwa Baba; kulikuwa . . . Yeye alikuwa peke Yake. Ndani Yake mlikuwemo kuwa Mwokozi; hapakuwepo na kilichopotea. Ndani Yake mlikuwemo kuwa Mponya. Hizo ni sifa Zake. Hapakuwepo na kitu hapo. Kwa hivyo Yeye Mwenyewe, shauri la mapenzi Yake Mwenyewe lilitoa mambo haya, ili kwamba katika Mtu huyu mmoja, Kristo Yesu, avikusanye vitu vyote pamoja tena. Loo! “Jicho halijaona, sikio halija- . . .” Si ajabu ni jambo la ajabu!

⁷⁵ Tazama, “ametuchagua tangu awali tupate huu urithi.” Kama mimi nina haki ya kurithi kitu fulani, kama Mungu anabisha moyoni mwangu na kusema, “William Branham, nalikuita muda mrefu uliopita, kabla ya kuwekwa misingi ya ulimwengu, kuihubiri Injili,” nina urithi, urithi wa Uzima wa

Milele. Sasa, Mungu alimtuma Yesu kuufanya urithi huo halisi kwangu, kwa kuwa hakuna kitu ningaliweza kufanya ku-kuurithi. Ulikuwa mtupu, ulikuwa halali, nisingeweza kufanya lo lote. Bali katika utimilifu wa wakati Mungu alimtuma, katika wakati Wake uliofaa, Yesu aliye Mwana-Kondoo, aliyechinjwa tangu kuwekwa misingi ya ulimwengu. Damu Yake ilimwagikia kusudi nipate kwenda kwenye urithi wangu. Kuwa nini, urithi gani? Uana, kuwa mwana wa Mungu.

⁷⁶ Na sasa jambo hili linaweza kuwasonga roho nusura mfe. Bali mlilia kwamba watu ambao ni wana wa Mungu ni miungu wadogo? Ni wangapi waliojua jambo hilo? Ni wangapi wanajua ya kwamba Yesu alisema hivyo? Biblia, Yesu alisema, "Je! Torati yenu haikusema, yenyewe, ya kwamba ninyi ni 'miungu'? Na kama mkiwaita miungu..." Ambapo, Mungu alisema katika Mwanzo 2 kwamba wao walikuwa ni miungu, kwa sababu walikuwa hivyo, walikuwa na utawala mkamilifu katika milki ya ulimwengu. Alimpa utawala juu ya vitu vyote. Naye akapoteza uungu wake, akapoteza uwana wake, akapoteza milki yake, naye Shetani akaichukua. Bali, ndugu, tunangojea madhilihisho ya kwa wana wa Mungu watakaorudi na kuimiliki tena. Tunangojea utimilifu wa wakati, wakati piramidi itakapofikia kilele chake, wakati utimilifu wa wana wa Mungu utadhihirishwa, wakati nguvu za Mungu zitakapotembea (haleluya) na kumnyang'anya Shetani kila nguvu aliyo nayo. Ndio, bwana, ni yake.

⁷⁷ Yeye ni Logos iliyotoka kwa Mungu, hiyo ni kweli, iliyokuwa Mwana wa Mungu. Kisha akamfanya mtu mungu aliye mdogo. Naye akasema, "Kama waliwaita hao waliojiliwa na Neno la Mungu, hao manabii, kama waliwaita 'miungu' hao waliojiliwa na Neno la Mungu..." Naye Mungu alisema hivyo, Yeye Mwenyewe, kwamba walikuwa miungu. Yeye alimwambia Musa, "Nilikufanya wewe mungu, na kumfanya Aroni nabii wako." Amina. Whiu! Huenda nikatenda kama mwanadini kichaa, bali sivyo nilivyo. Loo, macho yako yanapoweza kufunguliwa na kuona mambo hayo. Vema. Yeye alimfanya mwanadamu mungu, mungu katika milki yake. Na milki yake inaenea kutoka bahari hata bahari, kutoka pwani hadi pwani; anaitawala.

⁷⁸ Na wakati Yesu alipokuja, akiwa ndiye yule Mungu Mmoja asiye na dhambi, Yeye alithibitisha jambo hilo. Pepo zilipovuma, Yeye alisema, "Amani, tulia!" Amina. Na wakati mti, Yeye alisema, "Mtu asile toka kwako."

⁷⁹ "Amini, nawaambia, ninyi mliong miungu wadogo, mkiuambia mlima huu, 'ng'oka,' na msitilie shaka miyonyi mwenu, bali mwamini mliyosema yatatimia, yatakuwa yenu."

⁸⁰ Rudi moja kwa moja hadi Mwanzo, kwenye ya asili, ni nini? Sasa ulimwengu na viumbi vinaugua, vinalia, kila kitu kinasonga mbele. Nini? Kwa ajili ya madhilihishwo ya wana

wa Mungu, wakati wana wa kweli, wana waliozaliwa, wana waliojazwa watanena na neno lao linatimia. Ninaamini tuko kwenye mpaka wake sasa hivi. Ndio, bwana. Uuambie mlima huu, na iwe hivyo.

⁸¹ “Ndugu, na—natamani *ninii*, jambo fulani lifanywe. Mimi ni muumini katika Yesu Kristo.”

⁸² “Nakupa hilo wewe katika Jina la Bwana Yesu Kristo.” Amina. Kuko hapo kudhihirishwa.

⁸³ “Loo, ndugu, mimea yangu inakauka kule. Sijapata mvua yo yote.”

⁸⁴ “Nitakutumia mvua, katika Jina la Bwana.” Hapo itakuja. Loo, kungojea, kuugua, viumbe vyote vikingojea kule kudhihirishwa kwa wana wa Mungu. Mungu alilamuru hapo mwanzo. Alimpa mwanadamu milki hiyo.

⁸⁵ Alimpa Yesu Kristo, naye Yesu akaitoa kwa Jina Lake, pamoja na ahadi hii, “Mwombeni Baba lo lote katika Jina Langu nami nitalifanya.” Loo, Ndugu Palmer! Kungoja kudhihirishwa kwa wana wa Mungu, mahali pale, lile kanisa!

⁸⁶ Kama nilivyosema, Kitabu cha Waefeso ni Kitabu cha Yoshua, naye Yoshua akiwaweka watu mahali pao. Sasa, kama hawangetulia, naye amweke Efraimu hapa, na . . . ? . . . shamba la Manase, na *huyu* angerudi akgombana na kuzozana, watapigaje hatua? Mmoja anaposema, “Mimi ni Mbatisti, mimi ni Mmethodisti, mimi ni Mpentekoste, mimi ni wa umoja, mimi ni wa uwili, mimi ni *ninii*.”

⁸⁷ Utafanyaje jambo hilo? Simama kimya! Mungu anataka kuliweka kanisa Lake, wana na binti za Mungu. Mungu, nipe kuishi nipate kuliona jambo hilo, ndilo ombi langu. Limekaribia sana hata karibu naweza kuligusa kwa mikono yangu, inavyoonekana. Liko papo hapo. Hilo ndilo nimetamani kuona, nikingoja wakati nitakapotembea barabarani; pale amelala kiwete, tangu tumboni mwa mama yake, “Sina fedha wala dhahabu.” Loo, tukingoja kudhihirishwa kwa wana wa Mungu, haleluya, wakati Mungu atakapojifunua, wakati watakapokomesha ugonjwa, watakomesha kansa, watakomesha maradhi.

⁸⁸ Mnafikiri kansa ni kitu? Biblia ilisema wakati unakuja wakati watu watazoa wakali katika miili yao, nao nderi wataaila mizoga hiyo hata kabla wao hawajafa. Kansa ni kuumwa na jino ukilinganisha na yale yajayo. Lakini, kumbukeni, kitu hicho cha kutisha kilikatazwa katika siku hiyo kuwagusa hao waliokuwa na Muhuri ya Mungu. Hilo ndilo tunaloshindania sasa, kuingia ndani na kuwekwa mahali petu katika Ufalme wa Mungu kabla mapigo haya ya kutisha hayajaanza. Loo, ni zuri jinsi gani! Muda wa wakati, utimilifu wa wakati, ule urithi.

Na ndani yake sisi nasi pia . . . tulifanywa urithi, huku tukichaguliwa tangu awali . . .

⁸⁹ Tulipewa urithi pipi, kwa njia gani? Kuchaguliwa tangu awali. Kuchaguliwa tangu awali ni kujua tangu zamani. Mungu alijuaje kwamba angekuaminisha kuwa mhubiri? Kuja kwake tangu zamani. “Si kwa uweza wa yeze atakaye wala yeze apigaye mbio, wala yeze . . . Ni Mungu mwenye kurehemu.” Hiyo ni kweli, kuchagua tangu awali. Yeze alijua kilichokuwa ndani yako. Alijua kilichokuwa ndani yako kabla hata hujaja duniani. Alijua kilichokuwa ndani yako kabla hapajakuweko na dunia ambamo ungeishi. Huyo—huyo ni Yeye. Huyo ni Mungu asiye na kikomo, yule asiye na kikomo. Sisi tuna kikomo, tunaweza tu kuwazia yaliyo na kikomo.

⁹⁰ Yameniwi mengi, tangu jambo hilo liliponipata. Sijui. Ninapowazia ya kule, niliposimama kule kwa muda huo mfupi wa furaha tele, na nikawazia, “Hamna ya kesho.” Hakukuwako na jana, hakuna ugonjwa, hakuna huzuni. Hakuna furaha kidogo kisha furaha nydingi sana, ni furaha tupu. Loo, jamani! Loo, niliposimama pale nikasema, “Ni nini hii?”

⁹¹ Sauti hiyo ilisema, “Huu ni upendo mkamilifu, na kila kitu ulichowahi kukipenda na kila kitu kilichowahi kukupenda kiko hapa pamoja nawe sasa.”

⁹² “Nawe utatukabidhi kwa Bwana Yesu atakapokuja, kama kumbukumbu ya huduma yako.” Niliwaona hao wanawake warembo wakisimama pale, wote wakinishika na kusema kwa sauti kuu, “Ndugu yangu mpenzi na wa thamani!” Nikawaona hao watu na hizo nywele za matimutimu zilizozunguka shingo zao hapa, wakikimbia, wakinikumbatia na kusema, “Ndugu yetu mpenzi!”

Nami nikawaza, “Maana yake jambo hili ni nini?”

Akasema, “Hao ni watu wako.”

⁹³ Nikasema, “Ati watu wangu?” Hakuwezi kuwepo na Wabranham wengi hivi, hawa ni mamilioni.”

⁹⁴ Akasema, “Hao ni waongofu wako!” Haleluya. “Ni waongofu wako. Hao ndio walio- . . . Kasema, “Unamwona yule anayesimama pale?” Mwanamke mrembo sana niliyepata kuona. Kasema, “Alikuwa amepita umri wa miaka tisini ulipomwongoza kwa Mungu. Si ajabu analia, ‘Ndugu yangu mpenzi.’” Kasema, “Hatazeeka tena. Amepita hayo. Yeye yuko katika fahari ya ujana. Anasimama hapa. Hawezi kunywa maji baridi, hana haja nayo. Hawezi kujilaza chini akalala usingizi, maana hachoki. Hakuna kesho, hakuna jana, hakuna kitu. Tuko katika Umilele sasa. Bali siku moja yenye utukufu Mwana wa Mungu atakuja, nawe utahukumiwa kulingana na Neno ulilowahubiri hao.” Loo, ndugu!

Nikasema, “Je! Paulo atapaswa kuleta kundi lake?”

“Ndio, bwana.”

⁹⁵ Nikasema, “Nililihubiri Hilo kama tu vile Paulo alivyolisema hasa. Sikuropa, sikuingilia kanuni yo yote ya imani ya kanisa ama jambo jingine lo lote. Nilidumu vile vile.”

⁹⁶ Ndipo hao wote wakapaza sauti kwa pamoja, “Tunajua hilo! Tunastarehe kwa uhakika.” Kasema, “Wewe utatukabidhi Kwake, na ndipo tutarudi duniani tena, tukaishi milele.” Loo, jamani!

⁹⁷ Mara nikaanza kujirudia. Nikatazama, nimelala pale kitandani, nami nikaona mwili wangu mzee hapa ukizeeka na una makunyanzi, na umejikunyata na—na umejaa magonjwa na mateso, kisha nikaona mkono wangu nyuma ya kichwa changu, ndipo nikawaza, “Jamani, itanibidi kurudi kwenye kitu kile tena?”

⁹⁸ Nami nikaendelea kuisikia Sauti ile, “Endelea kukaza mwendo! Endelea kukaza mwendo!”

⁹⁹ Nikasema, “Bwana, daima nimeamini katika kuponya Kiungu, nitaendelea kuamini hilo. Lakini nitajitahidi sana kwa ajili ya hao watu, hivyo basi misaidie. Nitakuwa na wengi sana kule nita- . . . Jalia niishi, Bwana, nami nitaingiza milioni nyininge mle, iwapo utaniruhusu tu kuishi.”

¹⁰⁰ Sijali ni wa rangi gani, ni wa imani gani, ni wa taifa gani, hao ni nani, wote ni mmoja wanapofika kule, na mipaka hiyo imepita. Loo, naweza kuwaona hao wanawake, warembo sana; sijapata kuona . . . ilikuwa chini, nywele ndefu zilizoning’inia kushuka chini sana mgongoni mwao. Rinda ndefu sana mpaka chini. Walikuwa miguu mitupu. Nikawaona hao wanaume wenye nywele za matimutimu zilizofika shingoni mwao, nywele nyekundu, nywele nyeusi, na rangi zote mbalimbali. Nao walikuwa wakinikumbatia kwa mikono yao. Niliweza kuwashisi. Nilihihi mikono yao. Mungu ndiye Hakimu wangu, na Kitabu hiki kitakatifu kilichofunguliwa. Niliweza kuwashisi jinsi ninavyoihisi mikono yangu kwenye uso wangu. Nao walikuwa wanankumbatia kwa mikono yao, hakuna hisi ya wanawake jinsi ingelikuwa sasa. Sijali wewe ni mtakatifu jinsi gani, wewe u nani, u mhubiri wa namna gani, kasisi ama cho chote uwezacho kuwa, hakuna mwanamume anayeweza kumruhusu mwanamke amkumbatie, bila kupata hisi ya kibinadamu. Hiyo ni kweli kabisa. Lakini, ndugu, unapovuka kati ya hapa na kule ng’ambo, sivyo ilivyo kule. Loo, jamani! Ni ninii sana . . . Loo, kuna . . . Haiwezekani. Yote ni upendo. Kila kitu ni halisi ndugu na kila kitu ni halisi dada. Hakuna mauti, hakuna huzuni, hakuna vivu, hakuna kitu cho chote, hamna kitu kinachoweza kuingia pale. Ni ukamilifu tu. Hicho ndicho ninachoshindania. Hicho ndicho ninachoweka kwa ajili yake.

¹⁰¹ Nikasema, “Ee Bwana, hiyo ndiyo sababu niko hapa kanisani, nikijaribu kuliweka kanisa katika utaratibu mzuri.”

Nikiwaambia ninyi, ndugu na dada, kuna kitu kimoja tu kinachowenza kuingia pale, hicho ni upendo mkamilifu. Si eti ni kwa sababu u mwaminifu kwa Maskani ya Branham, au kanisa la Kimethodisti au kanisa la Kibatisti. Hayo ni sawa, yakupasa uwe vile. Bali, loo, marafiki, yawapasa . . . Si kwa sababu ulinenya kwa lugha, ukacheza katika Roho, kwa sababu umetoa pepo au ukahamisha milima kwa imani. Hayo yote ni sawa, kwa kuwa hayo ni sawa, bali hata hivyo isipokuwa huo upendo halisi na mkamilifu umo mle ndani. Hapo ndipo ule ninii mkamilifu . . . [Mahali patupu kwenye kanda—Mh.]

. . . *tumefanywa urithi*, (tunarithi nini? Uzima wa Milele) *huku tukichaguliwa tangu awali* . . .

¹⁰² Vipi? Kila mtu anafahamu jambo hilo? Je! wewe ulimwita Mungu? La, Mungu ndiye aliyekuita. Hakuna mtu aliywewahi kumtafuta Mungu. Ni Mungu akimtafuta mtu. Yesu alisema, “Hakuna mtu awezaye kuja Kwangu asipovutwa na Baba Yangu kwanza.” Mnaona, mwanadamu ana tabia ya kumkimbia Mungu. Nawe unasema sasa . . .

¹⁰³ Hiyo, hiyo ndiyo inayonitatiza, hata hivyo, kuwahubiri ninyi watu; msibakie katika hali ile ile mmekuwa mkiingia, geukeni sasa! Nisikilizeni ninaposema jambo hili, BWANA ASEMA HIVI. Sijajiita mwenyewe hivi, sivyo nilivyo. Bali ninyi mnaniita nabii wenu, ama nabii. Ulimwengu unaamini hivyo, kila mahali ulimwenguni, mamilioni na mamilioni na mamilioni ya watu. Nimenena uso kwa uso na kwa njia zingine na watu milioni kumi ama—kumi au kumi na mbili, au zaidi, nikizungumza uso kwa uso. Nimeona maono kumi elfu nydingi na ishara na maajabu, na hakuna hata moja ya hayo limeshindwa. Na hiyo ni kweli. Yeye ameniambia awali mambo ambayo hayajakosa kamwe kutimia kikamilifu. Nitamleta mtu ye yote kwenye mashindano juu ya jambo hilo. Hiyo ni kweli. Mimi sidai kuwa nabii, bali ninyi nisikilizeni.

¹⁰⁴ BWANA ASEMA HIVI, itahitaji upendo mkamilifu kukuweka mahali pale, kwa sababu huo tu ndio uliokuwa kule. Si hoja ni pesa ngapi, una madhihirisho mangapi ya kidini, umefanya matendo mangapi mazuri ama lo lote ulilofanya, hilo halitafaa kitu kwenye siku ile. Itatakiwa upendo mkamilifu. Kwa hivyo lo lote ufanyalo, weka kando kila kitu mpaka umekwisha jazwa sana na upendo wa Mungu mpaka unawenza kuwapenda wanaokuchukia.

¹⁰⁵ Niko tu kama nilivyosema asubuhi ya leo, nilifanywa, utu wangu wote ni neema. Watu wengi husema, “Sasa, nikune mgongo wangu nami nitaukuna wako. Naam, nitende nikutende.” Hiyo si neema. Neema ni, iwapo mgongo wako unakuwasha, nitaukuna haidhuru, kama utaukuna wangu au hutaukuna; ukinipiga kofi la usoni, kisha useme “mgongo wangu wahitaji kuwashwa, wahitaji kukunwa,” nitaukuna.

Mnaona? Ndivyo ilivyo, fanya kitu fulani. Siamini katika matendo. Ninaamini kwamba matendo ni upendo. Kazi ni—kazi ni dhihirisho kwamba neema imekwisha kuwapo. Siishi mwaminifu kwa mke wangu kwa sababu naamini atanitaliki kama si mwaminifu, naishi mwaminifu kwake kwa sababu nampenda.

¹⁰⁶ Siihubiri Injili ati kwa maana naamini ningeenda kuzimuni kama sikuihubiri, ninahubiri Injili kwa sababu nampenda. Kweli. Unafikiri ningevuka hizo bahari zenyen tufani, na hizo ndege zikipiga mbizi na kupanda juu, na radi inamulika kila upande, na—na cho chote kile, na karibu dakika yo yote... na kila mtu anapiga mayowe, “Salamu Maria” zinafululiza kila mahali kwenye ile ndege nzima, na kila kitu? Hao watu wakisukwasukwa katika hiyo mikanda ya usalama, huku rubani anasema, “Tuna mafuta ya kutosha tu kwa dakika kumi na tano zaidi, sijui tuko wapi.” Mnafikiri ningefanya hivyo kwa—kwa kujifurahisha tu? A-ha! Mnafikiri ningerudi kule msituni ambamo iliwabidi askari wa Kijerumani kunizungushia mikono yao namna *hii* kila usiku na kuniingiza na kunitoa mikutanoni, mpaka Roho Mtakatifu alipoanza kufanya miujiza? Wakomunisti wamekaa na darubini zao za usiku, wanipige risasi kwenye umbali wa maili moja. Mnafikiri ningefanya hivyo kwa kujifurahisha tu? Kwa sababu kitu fulani ndani yangu kinapenda; hao ni wanadamu ambao Kristo aliwafia. Paulo alisema, “Mimi siko tayari tu kwenda Yerusalem, bali ninapanda kwenda kule kusulubiwa. Ninapanda kwenda kule nipay kufa. Ninaenda kule nikafe kwa ajili ya Bwana.” Ni kitu fulani, upendo ambao unakushurutisha, unaokufanya. Hiyo ni kweli kabisa.

¹⁰⁷ Kama ningalihubiri Injili kwa ajili ya fedha, kama ingalikuwa hivyo, nisingekuwa na deni la dola elfu ishirini usiku wa leo, nisingekuwa na deni kama hiyo. La, bwana. Kwa maana ningeliweka baadhi—baadhi ya mamilioni niliyopewa. Mtu mmoja, mtu mmoja alimtuma kachero wa FBI na hundi ya dolamilioni-moja-na-mia-tano-elfu. Nami nikasema, “Irudishe.” Si kwa ajili ya fedha! Si fedha. Sihubiri Injili kwa ajili ya fedha. Si kwa ajili ya hizo!

¹⁰⁸ Ni kwa ajili ya upendo. Jambo ninalotaka kufanya, ni, nitakapovuka hiyo pumzi ya mwisho kule ng'ambo, jambo ambalo laweza kutukia mnamo dakika tano tangu sasa, huenda ikawa ni masaa mawili tangu sasa, huenda ikawa ni miaka hamsini tangu sasa, sijui itakuwa lini. Bali wakati huo utakapowadia, nami niwasili kule, nataka kukuona katika fahari ya ujana, ukipiga mbio, ukipaza sauti, “Ndugu yangu mpenzi! Ndugu yangu!” Hilo ndilo lililo moyoni mwangu. Hiyo ndiyo sababu yake. Si—sijaribu kuto Kubaliana nanyi kusudi niwe—niwe tofauti, bali ninajaribu kuwaweka katika njia iliyo

sahihi. Hiyo ndiyo njia ya kuingia. Si kanisa lako, si madhehebu yako, bali kuzaliwa kwako katika Kristo. Loo, jamani. Whiu!

Na ndani yake...nasi tulifanywa...urithi, huku tukichaguliwa tangu awali sawasawa na kusudi lake yeye, ambaye hufanya mambo yote kwa shauri la mapenzi yake.

¹⁰⁹ Sikilizeni. Tutafunga mnamo dakika chache. Sikilizeni kwa makini sasa kabla hatujafunga.

Nasi katika huyo tupate kuwa sifa za utukufu wake, sisi tuliotangulia kumwekea...Kristo tumaini letu.

Nanyi pia katika huyo mmekwishamatumaini...

¹¹⁰ Angalieni jambo hili sasa, kwa makini. Vaeni jaketi zenu, jaketi za Injili. Fungueni maskio yenu wazi, mkasikilize kwa makini. Niko kwenye aya ya 13.

Nanyi pia katika huyo mmekwisha kulisikia...

“Imani chanzo chake ni...” [Kusanyiko linasema, “Kusikia.”—Mh.] “...kusikia...” [“Neno.”] “...Neno la...” [“Mungu.”]...mmekwisha kulisikia Neno la kweli,...

¹¹¹ Kweli ni nini? Neno la Mungu. Sivyo? Yohana 17:17, ninyi ambaeo mnayaandika Maandiko, Yesu alisema, “Watakase, Baba, kwa ile Kweli. Neno Lako ni Kweli.”

...baada ya ninyi kusikia ile kweli, habari njema za wokovu wenu;...

¹¹² Ni wokovu gani aliokuwa akijaribu kuwaelezea? Kuchaguliwa tangu awali kabla ya kuwekwa misingi ya ulimwengu (sivyo?), wapate kufanywa wana wenye mamlaka, kuchaguliwa tangu awali kwa ajili ya Uzima wa Milele. Sasa, baada ya ninyi kuingia katika Uzima wa Miele, mkiisha kuokolewa, kutakaswa, kujazwa na Roho Mtakatifu, ninyi ni wana. Sasa Mungu akitaka kukuweka mahali pako, kusudi loo, upate kufanya kazi kwa ajili ya Ufalme na utukufu Wake.

¹¹³ Hiyo ndiyo Injili. Mkiwa, kwanza, mnasikia Neno, “Tubuni mkabatizwe katika Jina la Yesu Kristo mpate ondoleo la dhambi.” Kuziondoa dhambi zenu zote, mkililia Jina la Bwana Yesu Kristo, kwa ajili ya Nchi ya ahadi. Ahadi hii ni kwa ajili ya kila msafiri anayesafiri. Kama uliondoka nyumbani mwako usiku huu, u mwenne dhambi, ukisema, “Nitaenda kwenye Maskani ya Branham,” Mungu anakupa nafasi usiku huu. Kuna kitu kimoja kilichokaa kati yako na ile Nchi ya ahadi. Nchi ya ahadi ni nini? Roho Mtakatifu. Kilichokuwa baina ya Yoshua na nchi ya ahadi ni Yordani. Hiyo ni kweli kabisa.

¹¹⁴ Musa, akiwa mfano wa Kristo, aliwaongoza wale wana hata kwenye nchi ya ahadi, halafu Musa hakuwaingiza hao wana katika nchi ya ahadi. Yoshua ndiye aliyewaingiza

hao watu na kuwagawia ile nchi. Yesu alilipa ile gharama, akawaongoza hata kwenye Roho Mtakatifu. Mungu alimtuma Roho Mtakatifu akashuka Naye akaja na kuliweka kanisa katika utaratibu, kila mtu, akimjaza na Uwepo wa Utu Wake. Mnaona ninalomaanisha? Yote katika Kristo Yesu, jinsi Mungu alivyochagua jambo hili tangu awali kwa ajili ya kuitwa kwa Injili hii!

¹¹⁵ Paulo, Wagalatia 1:8, alisema, “Kama malaika akija akihubiri jambo lingine lo lote, na alaaniwe.” Ile Kweli, Injili. Sasa sikilizeni kwa makini tunapoendelea kusoma, kumalizia aya hii.

...Habari Njema za wokovu wenu; tena mmekwisha ... (sikilizeni kwa makini)... tena mmekwisha kumwamini yeye, na kutiwa muhuri na Roho yule wa ahadi aliye Mtakatifu.

¹¹⁶ Katika siku za mwisho, Biblia ilisema, sasa tazama, katika siku za mwisho kutakuwa na tabaka mbili za watu. Moja itakuwa na Muhuri ya Mungu, ile nyininge alama ya mnyama. Sivyo? Wangapi wanajua hivyo? Vema, kama Muhuri ya Mungu ni Muhuri ya, kama Muhuri ya Mungu ni Roho Mtakatifu, basi bila Roho Mtakatifu ni alama ya mnyama. Na Biblia ilisema zile roho mbili zitafanana sana ingewapoteza walio Wateule kama yamkini. Kamwe haitafanya hivyo, kwa maana hao waliteuliwa kwa ajili ya Uzima wa Milele. Mnaona?

¹¹⁷ Kanisa likiendelea, kama tu kujua kuna wanawali kumi waliotoka wakaenda kumlaki Bwana, wote wametakaswa, wote watakatifu, kila mmoja wao ametakaswa. Watano walikuwa wazembe na wakaacha taa zao zipoe. Watano walikuwa na mafuta kwenye taa zao. “Na, tazama Bwana Arusi yuaja!” Basi hao watano waliokuwa na mafuta katika taa zao wakaingia kwenye Karamu ya Arusi. Na hao wengine wakaachwa huko nje kulikokuwa na kilio na kuomboleza na kusaga meno. Iweni tayari, kwani hamjui ni dakika gani ajapo Bwana. Wekeni... Mafuta yanawakilisha nini katika Biblia? Roho Mtakatifu.

¹¹⁸ Sasa kwenu leo, enyi ndugu wa Seventh-Day Adventist mliosema kwamba siku ya saba ndiyo Muhuri ya Mungu, toeni Andiko moja kuthibitisha jambo hilo. Biblia ilisema kwamba Muhuri ya Mungu ni Roho Mtakatifu. Tazameni jambo hili. “Ambalo...” Angalieni kwenye aya ya 13 sasa.

...tena ninyi mmekwisha kumwamini yeye, nanyi kutiwa muhuri na yule—na Roho yule wa ahadi aliye Mtakatifu.

¹¹⁹ Fungueni Waefeso 4:30, naamini hapo ndipo. Tuone kama hatutapata 4:30, tuone kama hili silo jambo lile lile. Waefeso, sura ya 4 na aya ya 30. Naam, hii hapa, 4:30.

*Wala msimhuzunishe Roho Mtakatifu wa Mungu;
ambaye kwa Yeye mltiwa muhuri mpaka siku ya
ukombozi.*

¹²⁰ Muda gani? Wakati unapompokea Roho Mtakatifu kweli kweli, atakudumisha muda gani? Hata ufufuo unaofuata, mpaka nyanyako atakapokuudhi, mpaka tajiri wako atakapokugombeza? Hata siku ya ukombozi wako! Haleluya!

¹²¹ Ukiisha kufa, ukiisha vuka ukaingia katika Nchi ile, ambapo unasi mama kule na wapenzi wako, ungali utakuwa umejazwa na Roho Mtakatifu. Maandiko! Uko tu jinsi ulivyo sasa, isipokuwa una... umeingia katika mwili mwagine. Ulibadilisha tu makao. Huu ulizeeka, usingeweza kuutengeneza tena, pao zimeoza. Hiyo ni kweli. Kwa hiyo unakiacha hicho kitu cha kale na kuacha kiendelee kuoza, kisha unaingia kwenye ulio mpya. Hiyo ni kweli? "Kwa maana maskani hii iliyo ya dunia hii ikiharibiwa, tuna moja inayotungoja."

¹²² Mnakumbuka hivi majuzi, tukipitia hayo? Wakati mtoto mchanga anaumbwa tumboni mwa mama, na misuli hii midogo inapigapiga na kurukaruka na kuendelea. Bali mara mama anapomzaa mtoto na huyo mtoto anafika duniani, jambo la kwanza, kuna mwili wa kiroho kuupokea huo mwili mdogo wa maumbile ya asili. Labda daktari anampa [Ndugu Branham anapiga makofii—Mh.] namna hiyo, ama kitu fulani cha kumtikisa, kisha "wha, wha, wha." Na mara ataingia kwenye matiti ya mamaye, "um, um, um," akisogezza kichwa chake juu chini kwenye matiti ya mamaye, kuifanya hiyo mishipa ya maziwa ilete maziwa.

¹²³ Ndama mdogo, mara tu anapozaliwa na mamaye, atasimama kwa magoti yake madogo baada ya dakika chake. Atafanyaje? Atazunguka moja kwa moja upande wa nyuma, atamshikilia huyo mama, na kuanza kutikisa kichwa chake kidogo juu na chini namna hiyo, na kujipatia maziwa yake. Haleluya! Ndio, bwana.

¹²⁴ Wakati mwili huu wa kawaida unapoingia ndani ya mama, kuna mwili wa kiroho unaouongoja.

¹²⁵ Na wakati mwili huu wa kawaida unapoangushwa ardhini, haleluya, kuna mmoja unaouongoja huko! Tunaondoka tu kutoka kwa mmoja tukaingia kwa mwagine, tunabadilisha makao yetu. Huu unaokufa hauna budi kuva wa kutokufa, huu wa kiroho; huu uharibikao uvae wa kutokuharibika. Mwili huu wa kale, wenye makunyazi, unaojikokota, na uliojikunyata, bali hautabadili sura yake kamwe, namaanisha utakapofika kule, utakuwa na roho yule yule bado.

¹²⁶ Hebu niwapeni kitu kidogo kinachoonekana kama kinatatiza kwenu, bali ni Biblia, kisha nitawapa kimoja ambacho hakitawatatiza. Angalia jambo hili. Wakati mzee Sauli, yu—yule mfalme, maskini yu—yule mzee mhubiri mashuhuri

wa kimadhehebu kule chini wakati huo, mwajua, ambaye tangu kichwa hata mabega alikuwa mrefu kuliko hao wote, naye aliogopa, wao hawakujua kitu kuhusu ya Kimbinguni. Ilimlazimu Daudi kuja na kumwokoa mwana-kondoo na kinywa cha simba, akamwua Goliathi. Mtazame. Alienda mbali sana na Mungu, akaanza kumchukia mhubiri huyu mtakatifu anayejifingirisha. Na badala ya kuwa upande wake, kujaribu kumsaidia, alimchukia. Kama hiyo si picha halisi, picha halisi. Akaanza kumchukia!

¹²⁷ Ni wangapi waliokuwa hapa nilipoondoka katika ziara yangu ya kwanza, kuhubiri, "Daudi, juu ya kumwua Goliathi," nilipoondoka? Wengi, baadhi, baadhi ya hao watu wa zamani. Ninajitayarisha kuondoka tena juu ya jambo hili. Mnakumbuka kile, mliona hasa kilichotukia Jumapili iliyopita? Inasogea kuingia moja kwa moja katika kiwango kingine. Kampeni ya pili ya Daudi, kiwango cha pili cha huduma yake. Hiyo ni kweli kabisa. Ambapo, ndipo akawa mfalme wa Israeli. Tazama kwamba huduma sasa inaingia katika kiwango cha hali ya juu zaidi, inakuwa ya hali ya juu zaidi. Vivyo hivyo na Daudi pia. Angalia jambo hili anapokuja, Daudi, loo, wakati Mungu alimfanya Daudi atoke aende kule na kumwua simba, tazama, na kumwua dubu, kisha amwue yule Mfilisti. Sasa, pana wakati ambapo Mungu alimpa maskini kijana huyu roho mchafu. Na juu ya... Afanyeje? Amchukie Daudi. Nami naamini...

¹²⁸ Sasa, kanda hizi. Sasa sikilizeni, ndugu, ninyi mlion kwenye kanda hizi, kama msipokubaliana nami, nisameheni. Mnaona, nawapenda. Nitakutana nanyi kule ng'ambo hata hivyo, mnaona, maana kama wewe ni mtu wa Mungu nitakutana nawe hata hivyo. Bali, nataka kusema hivi, sababu yake ndiyo hii. Kwa sababu tu Sauli aliona kwamba Daudi alikuwa na kitu ambacho ye ye mwenyewe hakuwa nacho. Ndipo ikatokea nini?

¹²⁹ Maskini kijitu "chekundu," kilichoinama, Biblia ilisema alikuwa "mwekundu." Huyo hakuwa mtoto mzuri sana, "mwekundu" ni namna ya maskini mtu aliyeinama. Naye akatoka akaenda kule, naye Sauli, mbona, alipojivika silaha za Sauli, nami nawaza ngao ilifika mpaka miguuni. Naye akasema, "Nivueni vitu hivi." Mimi—mimi nime... Labda alimpa digrii ya udaktari, Ph.D. ama LL.D., ama cho chote kile, mwajua. Jinsi alivyosema, "Sijui cho chote juu ya kitu hicho, kwa maana sijakihakikisha. Hebu nichukue hiki, kile ninachojua ninachofanya nacho." Ndio, bwana. Akachukua kombeo.

¹³⁰ Nao wakamkasirisha Daudi sana kwa sababu hao mabinti, makanisa, makanisa yalikuwa yakiimba, "Sauli, huenda aliua elfu zake, bali Daudi makumi elfu yake."

¹³¹ Ndipo akashikwa na wivu, "Ni huo upuzi wa siku nyingi wa Jina la Yesu, hakuna kitu kwake." Hiyo ni kweli. Basi Mungu

alimfanyaje? Mungu alimtumia pepo mchafu, kumchukia Daudi, naye akamchukia Daudi bila sababu.

¹³² Daudi angaliweza kumnyonga shingo mara kadha. Angaliweza, bali aliliachilia tu liende. Yeye hakusema kitu. Bila shaka angaliweza kufanya hivyo. Aliondoka akaenda akakata upindo wa koti lake, usiku mmoja, akarudi, kasema, "Angalia hapa, unaona!" Ndio, bwana, angeweza kufanya hivyo, bali alimwachilia tu. Angeweza kuvunja kusanyiko lake na kuwatawanya, na kuanzisha shirika lake kama angalitaka kufanya hivyo. Bali yeye hakufanya hivyo, alimwachilia tu Sauli aendelee. Akaacha Mungu apigane. Ndio, bwana.

¹³³ Kwa hiyo alipotoka akaenda na kampeni ikaisha, na akaendelea, huyo pepo mchafu akampagaa hivi kwamba Sauli hakuweza kupata jibu lo lote toka kwa Mungu. Baada ya kitambo kidogo yeye...Roho wa Bwana alikuwa amemwacha. Naye mzee Samweli, yule waliyekuwa wamemkataa, yule ambaye kweli alikuwa ndiye Sauti ya Mungu kwao, yule ambaye aliwaambia hata kabla hawajataka kuenenda kama ulimwengu.

¹³⁴ Kanisa linatakaje kuenenda kama walimwengu? Kwa nini Wapentekoste, Wamethodisti waliobatizwa, waliopata tukio la Roho Mtakatifu, na Wabatisti, na Wapresbiteri wanataka kutenda kama walimwengu? Kwa nini wanafanya hivyo? Mimi sijui. Si—hata siwezi kuelewa jambo hilo. Unasema, "Vema, inafurahisha sana kucheza karata, kujifurahisha kidogo tu, senti kidogo tu za kucheza karata, cho chote mnachoiita. Ni dhambi. Haikupasi kuwa na vitu hivyo nyumbani mwako. "Mbona, hakuna ubaya wa kunywa glasi moja ndogo ya pombe. Tayari tumekunywa chache. Mimi na mke wangu hunywa chache alasiri." Na muda si muda, watoto wako wanakunywa chache. Ndivyo hasa.

¹³⁵ Nanyi wanawake, a-ha, Ibilisi amewafanya tu... Hivyo ndivyo alivyofanya hapo mwanzo, naye bila shaka amewalenga ninyi dada. Yeye hufanya hivyo tu kusudi... Maana anajua anachoweza kufanya. Anaweza kumdanganya mwanamke mara elfu moja haraka zaidi kuliko anavyoweza kumdanganya mwanamume. Najua hilo linawaudhi, bali hiyo ni Kweli. Ndivyo ilivyo hasa. Hivyo ndivyo alivyofanya katika bustani ya Edeni. Anaweza kumfanya...Sasa, yeye alikuwa mwaminifu, alikuwa na moyo mweupe, bali alidanganywa. "Adamu hakudanganywa," Biblia ilisema. Mwanamume hakudanganywa, bali mwanamke alidanganywa. Kwa hiyo anaweza kumdanganya. Na hata hivyo wachungaji wataondoka moja kwa moja na kuwaweka wakfu wanawake kuwa wahubiri, na kuwaweka kule kutawala makusanyiko namna hiyo, na Biblia hii inalaani jambo hilo tangu Mwanza hadi Ufunuo. Unasema, "Vema, ni sawa. Ni sawa. Wana... wanaweza kuhubiri sawasawa tu na hao." Najua hiyo ni kweli.

¹³⁶ Ni kama mtu mmoja aliyeanza kunena kwa lugha wakati mmoja, mimi niliendelea tu kuhubiri. Nami nilipotoka nje, mwanamke fulani akamwambia mwanangu, kasema, “Nina ujumbe nitakaota kesho usiku,” kasema, “Babako atakapokuja jukwaani.”

Kasema, “Vema, Mama, una maana gani?”

¹³⁷ Na usiku huo mambo yalipokuwa tayari, nilipokuwa najiandaa kufanya wito wa madhabahuni, yule mwanamke akatengeneza nywele zake vizuri na kuvuta stoking’ zake na kila kitu, akajiandaa, akaruka katikati ya sakafu akaanza kurukaruka, akanena kwa lugha na kutabiri. Niliendelea tu kuhubiri, nikafanya wito wangu wa madhabahuni. Nami sikuliheshimu jambo hilo hata kidogo, halikuwa sahihi. Kwa hiyo basi, vema, Biblia ilisema lisiheshimiwe, kasema, “ro—roho wa manabii wanamtii nabii.” Mungu yuko kwenye... Mungu anazungumza jukwaani, mwacheni anene. Paulo alisema, “Kama jambo fulani likifunuliwa mtu mmoja, hebu na atulie mpaka huyo mwingine amalize.” Hiyo ni kweli.

¹³⁸ Sasa, basi nilipotoka nje, hawa watu wakasema, kundi kubwa la watu, likasema, “Ulimhuzunisha Roho Mtakatifu usiku wa leo.”

Nikasema, “Vipi? Nilifanyaje?”

¹³⁹ Kasema, “Vema, wakati yule dada alipotoa ujumbe huo, haleluya, kasema hivyo.”

“Mbona,” nikasema, “nilikuwa ninahubiri. Yeye alikuwa nje ya taratibu.”

¹⁴⁰ “Loo,” kasema, “huo ulikuwa mpya moja kwa moja kutoka kwenye Kiti cha Enzi. Huo ulikuwa mpya kuliko uliokuwa ukihubiri.” Salala!

¹⁴¹ Sasa, hiyo inaonyesha tu... hiyo inaonyesha aidha jambo hili, nami natamka hivi kwa heshima yenu, aidha wenda wazimu, ama kutokuheshimu, ama mafundisho ya kijinga ambayo hayamjui Mungu zaidi ya sungura anavyojua habari za viatu vya theluji. Sasa, hilo, sisemi hilo liwe ta—tamshi la kipumbavu, kwa maana hapa si mahali pa kufanya mzaha. Bali hilo—hilo ni kweli kabisa. Mtu anayeweza kujua kwamba Mungu si mwanzilishi wa machafuko. Yeye ni wa amani. Biblia hawaijui. Yote waliyojua kufanya ni kurukaruka, kunena kwa lugha, kusema, “Nina Roho Mtakatifu. Haleluya!”

¹⁴² Nimesimama na kuona, kule Afrika, wachawi na kadhalika wakinena, wakiwemo elfu tano wao kwa wakati mmoja; wakirukaruka, damu imejaa nyusoni mwao, wakinena kwa lugha, na kunywa damu toka kwenye fuvu la kichwa cha mwanadamu; wanammwita Ibilisi, na kunena kwa lugha.

¹⁴³ Na hata hivyo kunena kwa lugha ni karama ya Mungu, lakini hilo si thibitisho madhubuti la Roho Mtakatifu. Hebu niwaambie

jambo hilo sasa. Ninaamini kwamba watakatifu wote wenye uvuvio hunena kwa lugha. Ninaamini kwamba mtu wakati mwingine unapotiwa upako sana na Mungu mpaka utanena kwa lugha. Ninaamini hilo. Lakini siamini kwamba hiyo ni ishara yo yote kwamba una Roho Mtakatifu. Ndio, bwana. Ninaamini kuna wakati ambapo una imani, mtu, ungeondoka uende moja kwa moja na kumwekea mikono mtoto mdogo aliye na kansa, wakati wahubiri hamsini walikuwa wamemwombea, naye angeponywa kwa maana huyo mama ana imani kwa ajili ya mtoto huyo. Mungu alimpa hiyo, ye ye ni mshiriki wa Mwili wa Kristo. Ndio, bwana. Ninaamini hilo. Nimeona jambo hilo likitendeka nami ninajua hilo ni kweli. Bali jambo ni kwamba, ni kuliweka kanisa katika utaratibu, kuliweka katika utaratibu kusudi tupate kufanya kazi.

¹⁴⁴ Sasa hebu tumalize kifungu hiki kilichosalia hapa kabla hatujaondoka.

...baada ya nyinyi kupokea, *na kutiwa muhuri na Roho wa ahadi aliye Mtakatifu.*

¹⁴⁵ “Kutiwa muhuri!” Muhuri ni nini? Muhuri ni nini? Muhuri ni, jambo la kwanza inaloonyesha ni kazi iliyokwisha, kazi iliyomalizika. Jambo lingine unaloonyesha ni kumiliki. Na jambo lingine inaloonyesha ni usalama, kuuweka.

¹⁴⁶ Tuseme, kwa mfano, nilikuwa nikifanya kazi kwenye Shirika la Reli la Pennsylvania, nilikuwa nikifanya kazi kwenye njia ya reli na baba yangu. Tungeyapakia mabehewa. Nasi tungeyaleta hapa kwenye kampuni hii ya kupakia, tungepakia makopo, na tungeyaweka mengine *juu hapa* na mengine hapa chini, na mengine tuyaweke juu namna *hii*. Lakini kabla hilo behewa halijatiwa muhuri, mkaguzi alipitia pale, naye akalisukuma, akalipiga *hili* kumbo, akatikisa *lile*. “A-ha! Limekataliwa! Yote yatavunjika vipande-vipande kabla hayajafika kule. Limekataliwa! Yatoeni. Rudieni tena.” Mkaguzi alilikataa lile behewa.

¹⁴⁷ Roho Mtakatifu ndiye mkaguzi. Anakutikisa kidogo, nawe unatatarika. Unaamini Neno lote la Mungu? “Siamini upuzi huo wa kale wa Jina la Yesu.” Analikataa. Utatarika, unaona; “Siamini katika kuponya Kiungu wala kitu kama hicho.” Unatatarika. Yatoe. Unaamini Yesu Kristo ni Yeye yule jana... “Vema, kwa namna fulani.” Unatatarika. Lipige teke nje, mnaona, bado haliko tayari. Ndio, bwana.

¹⁴⁸ Ndugu, wakati liko tayari husema “Amina!” Umempokea Roho Mtakatifu? “Amina!” Kila kitu kimeisha kamilishwa? “Amina.” Basi Mkaguzi anafanya nini? Kila kitu kimepakiwa mle ndani vizuri na kukazwa, kimejaa Injili. Loo, kila Neno la Mungu ni zuri. Kila kitu ni kikamilifu. “Ninaamini kila Neno. Amina! Amina! Amina!” Unaamini kwamba Mungu yungali anaponya? “Amina.” Unaamini Yesu ni ye ye yule jana

na hata milele? "Amina." Unaamini Roho Mtakatifu ni halisi tu jinsi alivyowahi kuwa? "Amina." Unaamini Roho yule yule aliyeshuka juu ya Paulo hutushukia sisi? "Amina." Unaamini anafanya kazi ile ile juu yetu aliyofanya juu yao? "Amina." Loo, loo, linaanza kukazika sasa. Unaona, linaanza kukazika sasa, tuko tayari kufunga mlango. Vema.

¹⁴⁹ Ndipo mkaguzi anafunga mlango. Anafanya nini? Analitia muhuri juu yake. Kisha anashuka anakuja hapa anachukua vitu kama koleo hizi ndogo, anashika kile kidude kidogo pale na kulitia muhuri. Usithubutu kuivunja. Kama hayo, hilo behewa, linaenda Boston, huwezi kuivunja. Ingekuwa ni adhabu ya kifungo kufungua hiyo muhuri hata litakapofika Boston. Na mtu aliye na mamlaka anaweza kufungua hiyo muhuri, na ni yeze peke yake. Hiyo ni kweli. Ni mali ya shirika *fulani* la reli. Ni muhuri yao. Ni hakikisho lao ya kwamba behewa hili limepakiwa, behewa hili liko tayari. Ni mali yao. Hawangeweka ile B&O kwenye Pennsylvania. Huna budi kutiwa muhuri, na linapotiva muhuri.

¹⁵⁰ Na wakati Mkristo amepakiwa Injili, amejazwa na wema wa Mungu, mambo yote mazuri ya Mungu yakikaa ndani Yake, kwa moyo mweupe, yuko tayari kufanya kazi, yuko tayari kuwekwa mahali pake, kufanya lo lote Roho Mtakatifu analomwambia afanye, amepita mautini akaingia Uzimani, ametakaswa na mambo yote ya ulimwengu, akitembea Nuruni jinsi Nuru inavyomjia, akisonga mbele, yeze yu tayari. Ndipo Mungu anafunga mlango wa ulimwengu nyuma yake, na kuupiga pamoja hivyo, na kumtia muhuri kwa Roho wa ahadi aliye Mtakatifu. Haleluya! Kwa muda gani? Hadi kwenye kikomo. Usimwondoe nje hapa kwenye mitambo ya reli na kumfungua uone kama kila kitu ni sawa tena. Ni sawa, mwache jinsi alivyio. Mkaguzi tayari amelikagua. Umetiwa muhuri kwa muda gani? Hata siku ya ukombozi wako. Huo ndio muda uliotiwa muhuri.

¹⁵¹ "Vema, utakapokufa, basi, Ndugu Branham, vipi baada ya kufa, ulisema ungali unao?" Unaо milele. Uzima unaanza wapi? Madhabahuni. Papo hapo unaona kivuli kidogo. Hicho ni kivuli, Muhuri ya Roho Mtakatifu. Basi ni kivuli cha vivuli vya vivuli, kama nilivyosema hivi majuzi. Bali utakapokufa, utaendelea kupitia kwenye hivyo vivuli hata utakapofika unyevu, kutoka kwenye unyevu ufikie chemchemi ndogo inayotiririka, kutoka kwenye chemchemi ufikie kijito, kutoka kwenye kijito ufikie mto, na kutoka kwenye mto ufikie bahari, unaona, ya upendo wa Mungu. Wewe ni mtu yule yule.

¹⁵² Angalia hapa. Mzee Sauli, maskini aliyerudi nyuma, hangalimfikia Mungu, hata hivyo hakuwa amepotea. Kweli hakuwa amepotea. Yeye alikuwa nabii, bali alienda tu mbali na Mungu. Hiyo ndiyo sababu, ndugu, nilisema, "Hujapotea." Kwa hiyo basi kumbukeni, yeze alitoka tu nje ya mapenzi ya Mungu, kwa hiyo basi, jambo la kwanza unajua, ha—hangekubali. Sasa,

labda nisingesema hilo. Vema, ninaendelea tu kwa ajili ya kusanyiko lenye furaha usiku wa leo. Kwa hiyo basi, wajua, na jambo la kwanza unajua, loo, jamani, ndipo ninii... Akaenda kwenye Urimu na Thumimu.

¹⁵³ Mnajua Urimu na Thumimu ilikuwa nini, ilikuwa kifuko cha kifuani, ile naivera a—aliyovaa Haruni. Nay o ilikuwa daima, Mungu daima amekuwa Mungu wa kimbunguni akijibu kwa njia za kimbunguni. Na wakati nabii alipotabiri, na hizo nuru za siri hazikumulika kwenye hiyo Urimu na Thumimu, alikuwa amekosea. Mwotaji aliposimulia ndoto nayo haikumulika kwenye hiyo Urimu na Thumimu, sijali ilionekana nzuri namna gani, haikuwa ya kweli. Hiyo ni kweli.

¹⁵⁴ Na sijali una digrii ngapi za juu na madhehebu yako ni makubwa namna gani, unapotabiri ama kuhubiri, na hailingani na Neno hili, umekosea, ndugu. Wewe... Hii ni Urimu na Thumimu ya Mungu. Unaposema hukuchaguliwa tangu awali kabla ya kuwekwa misingi ya ulimengu, haitamulika, kwa sababu Biblia ilisema ulichaguliwa. Ukitsema inakupasa kubatizwa katika Jina la “Baba, Mwana, Roho Mtakatifu,” haimuliki, kwa maana hakuna mtu katika Biblia aliyebatizwa namna hiyo. Ni katika tu Jina Lake Bwana Yesu. Haitamulika, basi kuna kasoro mahali fulani.

¹⁵⁵ Kwa hiyo Urimu na Thumimu haingemjibu mzee Sauli, wala hata hangeweza kupata ndoto. Alikuwa amekengeuka mno mpaka hakuweza kupata ndoto. Kwa hiyo unajua alichofanya? Yeye alishuka akaenda kwa mchawi, kisha huyu mchawi kizee, maskini daktari wa ibilisi kule chini, mchawi. Naye akasema, “Waweza kuniagulia?”

¹⁵⁶ Akasema, “Naam, bali Sauli alisema angemwua ye yote anayeagua.”

¹⁵⁷ Akasema, “Nitakulinda,” huku amevalia kama mtumishi. Akasema, “Niagulie uknipandishie kutoka ulimwengu wa wafu waliovuka ng’ambo ya pili.” Sasa sikilizeni jambo hili. “Nipandishie roho ya nabii Samweli.”

¹⁵⁸ Naye akaingia ndani a—akaague. Ndipo, alipofanya hivyo, akaanguka kifudifudi, akasema, “Naona miungu ikipanda.” Mnaona, alikuwa kafiri, “miungu,” wawili watatu wa hao, kama Baba, Mwana, Roho Mtakatifu, ama kitu kama hicho, wajua. Akasema, akasema, “Naona miungu ikipanda.”

¹⁵⁹ Akasema, “Toa wasifu wake. Ni mfano wa nani? Anafanana na nini?”

¹⁶⁰ Kasema, “Ni mwembamba na ana vazi mabegani mwake.” Hakuwa amebadilika, hata kidogo.

¹⁶¹ Akasema, “Ni Samweli. Mlete humu chumbani, mlete hapa mbele yangu.”

¹⁶² Basi tazama wakati Samweli alipokuja mbele ya Sauli, alisema, "Mbona ukaniita, nawe umekuwa adui ya Mungu?" Na tazama. Yeye hakuwa tu yungali Samweli, alikuwa angali ana roho wa unabii. Semeni si kweli, hebu mtu ye yote aseme ni kosa. Ni Kweli! Yeye alikuwa angali nabii. Kwa kuwa alisema, alitabiri akasema, "Kesho utashindwa vitani, nawe pamoja na wanao mtaangamizwa vitani, na wakati kama huu kesho usiku utakuwa pamoja nami." Sivyo? Yeye alikuwa angali nabii!

Sasa unasema, "Loo, lakini huyo aliyefanya hivyo alikuwa mchawi."

¹⁶³ Sawa, nitakwambia mmoja asiyekuwa mchawi. Yesu aliwachukua Petro, Yakobo, na Yohana, wakaenda kwenye Mlima wa Kugeuzwa wakati mmoja, naye alikuwa amesimama juu ya mlima huo. Basi, Yesu, Mungu alikuwa akimweka Mwanawе mahali Pake; kama ninavyojaribu huu... tuliokuwa nao juzi usiku, kumweka mwana mahali pake. Nao walipofanya hivyo, wakaangalia kila mahali wakaona kwamba hapо alisimama Musа na Eliya. Walikuwa wakizungumza, wakishirikiana. Si bendera ndogo nyeupe zikipepea kila mahali, ama mawingu madogo meupe, hasa, yakielea kila mahali. Bali walikuwa watu, wakizungumza. Musа alikuwa amezikwa katika kaburi ambalo halikujulikana kwa miaka mia nane. Naye Eliya alikwishaenda Nyumbani katika gari, miaka mia tano. Nao hawa hapa wote wawili, wakali hai kama walivyopata kuwa hai, wamesimama pale wakizungumza Naye kabla Yeye hajaenda Kalvari. Haleluya! "Kutiwa muhuri hata siku ya Ukombozi wetu!"

¹⁶⁴ Nitaharakisha, kisha tutafunga kwa maana muda umeenda, kisha tutawaombea wagonjwa, kama dakika zingine tano. Aya ya 14, soma, hebu nisome aya ya 13 tena, kuweka msingi.

Nanyi katika huyo... mmekwisha kumwamini baada ya kulisikia Neno la kweli, habari njema za wokovu wenu:...

¹⁶⁵ Sasa kumbukeni, wana wokovu gani? Hawa walikuwa—hawa walikuwa Wakristo wa Efeso. Wao, sasa tazama, uliona Wakorintho? Daima ilimbidi kuwaambia, "Nilipokuja kati yenu, mmoja ana lugha, mmoja ana lugha, mmoja ana zaburi, mmoja ana unabii, mmoja ana..." Mnaona, yeye hangeweza kuwafundisha lo lote, maana daima walikuwa wakitamani *hiki, kile*, ama *kinginecho*. Watu hawa walikuwa na jambo lile lile, bali walikuwa wameliweka katika taratibu. Yeye kamwe hakuwafundisha Wakorintho kitu kama *hiki*, hakuweza, kanisa halikuwa tayari kwa *kulifundisha*. Sasa, aliweza kuwafundisha watu hawa jambo halisi.

... ambalo, wokovu wenu; tena mmekwisha... kumwamini yeye, na kutiwa muhuri na Roho yule wa ahadi aliye mtakatifu.

*Ndiye aliye arabuni . . . (loo, hebu nisilipite hilo) . . .
arabuni ya urithi wetu, ili kuleta . . . ukombozi wa milki
yake, kuwa sifa ya utukufu wake.* Whiu!

¹⁶⁶ Roho Mtakatifu ni nini? Sasa, basi nitasoma yaliyobakia upesi sana kama mtanivumilia muda kama huu. Tulikuwa wapi usiku wa juzijuzi, Ndugu Mike? Mahali wote walikuwa na furaha, loo, kila kitu kilikuwa amani, huo ulikuwa upendo mkamilifu. Sasa, kila mara unapokuja upande *huu* unashuka kidogo, unashuka. Kila unapopiga hatua, unakaribia kwa nchi kadhaa. Inaposhuka duniani, una kivuli cha kivuli cha kivuli cha vivuli. Sasa, hicho ndicho kiasi ulicho nacho ndani yako cha Roho Mtakatifu. Huo ni upendo. Bali, loo, unaonea kiu jambo fulani.

¹⁶⁷ Je! si watu kama wazee, wazee sana . . . Jinsi gani ningelipenda kurudi nyuma na kuwa na umri wa miaka kumi na mitano tena, ishirini! Loo, ningetoa cho chote kile. Ingenifaa nini? Naweba kuwa na kumi na mitano na bado nife usiku wa leo. Hakuna uhakika. Vipi kama ungalikuwa na umri wa miaka kumi na mitano usiku wa leo, wajuaje kama mama angekuwa hai utakapofika nyumbani au la? Wajuaje utafika nyumbani? Wajuaje utakuwa hai kesho kama una umri wa miaka kumi na miwili, na afya nzuri kabisa? Huenda ukauawa katika ajali, uanguke ufe, cho chote chawenza kukupata. Hakuna uhakika, unaona. Hakuna kilicho na hakika hapa. Bali unatamani jambo hilo. Ni nini? Ni Hicho kilicho kule Juu kikikufanya utamani jambo hilo.

¹⁶⁸ Sasa, unaingia ndani ya Hili, ndipo una Uzima wa Milele. Sasa inatukiae? Ni “arabuni.”

¹⁶⁹ Arabuni ya fedha kwa cho chote ni nini? Kama nikija kwako kununua motokaa, niseme, “Motokaa hiyo inauzwaje?”

¹⁷⁰ Unasema, “Motokaa hii, Ndugu Branham, inakugharimu dola elfu tatu.”

“Malipo ya kwanza ni kiasi gani?”

“Vema, nitakuachia uichukue kwa dola mia tano.”

¹⁷¹ “Vema, hizi hapa dola mia tano.” Nita—nitaleta zilizobakia wakati mwingine, mara nitakapoweza. Wewe kaa na hiyo motokaa.” Nikikupa dola mia tano, hiyo ndiyo arabuni. Sivyo?

¹⁷² Sasa, shika hilo, ni “arabuni,” ni “malipo ya kwanza.”

... baada ya kutiwa muhuri kwa . . . Roho wa ahadi,
yule Roho wa ahadi . . . baada ya kutiwa muhuri . . .

Ndiye aliye . . . (Nini, Muhuri ya ahadi ni nini, Roho wa ahadi aliye Mtakatifu?) . . . Ndiye aliye arabuni ya urithi wetu, ili kuleta . . . ukombozi wa milki yake, . . .

¹⁷³ Ni nini? Ni malipo ya kwanza. Na, ndugu, lo, lo, lo, enyi wahubiri! Kama haya ndiyo malipo ya kwanza, itakuwaje

sisi sote tutakapofika kule! Itakuwaje? Kama haya ndiyo... Kama haya tunayofurahia sasa, na kuwa na furaha sana hata... Nimewaona watu wenyе umri wa miaka tisini wakija tu...

¹⁷⁴ Nimemwona mhubiri mmoja mzee aliyeinuka usiku mmoja. Akatoka, akasema... Namna *hii*, namna *hii*, akija jukwaani. Nami nikasema, "Ati yule mzee aende akahubiri?"

¹⁷⁵ Akasema, "Vema, Bwana abarikiwe." Mzee mweusi, huku amevelia kabuti kubwa na refu mno la mhubiri lililochakaa.

¹⁷⁶ Nikasema, "Mbona hawakuwaachia baadhi ya hao wahubiri vijana wahubiri? Mzee huyo, anawezaje kuhubiri?"

¹⁷⁷ Akasema, "Vema," akasema, "ndugu," akasema, "leo nimekuwa nikiwasikia ndugu wakihubiri mchana kutwa," akasema, "juu ya yale Yesu aliyofanya duniani. Nitasilimulia aliyofanya Mbinguni." Akasema, "Nitachukua somo langu usiku wa leo kutoka Ayubu 7:27," kasema, "ambapo ilikuwa kule nyuma kabisa kabla ya kuwekwa misingi ya dunia," kasema, "wakati Yeye aliposema kwamba nyota za asubuhi ziliimba pamoja na wana wa Mungu wakapiga kelele kwa furaha." Akaanza namna hiyo. Kasema, "Mnajua jambo hili, kuna kitu kilichokuwa kinaendelea huko nyuma." Akasema, "Mnajua..." Naye akaanza kuleta yaliyotukia Mbinguni. Akayaleta kwa njia ya upinde wa mvua uliolala sawa na nchi katika kule Kuja kwa pili. Yapata wakati huo, Roho Mtakatifu akamgusa. Sasa, iliwabidi kumwongoza huyo mzee nje, alikuwa ana yapata miaka tisini na mitano. Yeye yuko *hivi* tu, amepindika mwili wote, na mzingo mdogo tu wa nywele, mwajua, namna *hii*. Akatoka kwenda kule na kuanza kuhubiri, kasema, "Masalale! Haleluya! Utukufu!" Akaanza kuruka-ruka namna hiyo. Kasema, "Loo, hamna nafasi ya kutosha hapa kwa mimi kuhubiri." Ndipo akatimua mbio, sakafuni namna hiyo, mbio alivyoweza. Na hiyo ni arabuni tu. Loo!

¹⁷⁸ Roho Mtakatifu anafanya nini? Loo, hapa pana mahali patamu, hebu nisome aya ya 1 ya sura ifuatayo. Nisome? Ni sawa? Semeni "Amina." [Kusanyiko linasema, "Amina!"—Mh.] Sawa, aya ya kwanza ya sura ya 2, upesi. Sikilizeni.

Ninyi mliokuwa...ninyi...*Nanyi* amewahuisha,
mliokuwa wafu kwa sababu ya...mlikuwa wafu kwa
sababu ya makosa na dhambi zenu;

¹⁷⁹ "Ninyi amewahuisha." Maana ya *kuhuisha* ni nini? "Kufanywa hai." Karibu tu kwisha, bali amewahuisha tu kwa pesa za arabuni. Itakuwaje wakati u—wakati utakapopata faida yote ya gawio? Loo! Si ajabu Paulo, alipotwaliwa hata kwenye mbingu ya tatu, alisema, "Mambo ambayo jicho halikuyaona; sikio halikuyasikia; wala hayakuwingia katika moyo wa mwanadamu, mambo ambayo Mungu aliwaandalia (amewawekea akiba) wampendao." Itakuwaje! Nena kuhusu furaha isiyoneneka na iliyojaa utukufu! Whiu! Alaa! Ninyi

mliokuwa wafu kwa sababu ya makosa na dhambi amewahuisha pamoa kwa kivuli cha kivuli cha vivuli. Itakuwaje utakapofikia kivuli cha vivuli kisha uingie katika kivuli, kivuli halafu uingie katika kijito, kijito kisha uingie mtoni, mtoni uingie baharini?

¹⁸⁰ Na ni nini unapokuwa kule mbali sana katika ukombozi, umevikwa mwili mpya kabisa, na umegeuka ukawa kijana kabisa tena, ama msichana, hutakufa tena kamwe? Nawe unaangalia chini dunian, na kufikiria, “Ningefurahia mzabibu na maji mazuri ya baridi, bali, unajua, siyahitaji hapa. Bali siku moja Yesu yuaja, na mwili huu wa kimalaika, mwili huu wa Kiungu ninamoishi ndani...” Hautapitia katika tumbo la uzazi la mwanamke tena, hautapitia kwenye tamaa ya kujuana kimwili tena; bali kwa sababu Yeye alizaliwa pasipo tamaa ya kujuana kimwili, nitafulufu bila hiyo, naye atanena siku moja nao waliokufa katika Kristo watafufuliwa, na huo mwili ambao wakati mmoja niliishi humo utafufufu uwe mwili wenye utukufu, nami nitatembea na nitazungumza, kisha nitaishi na kufurahia (haleluya), nitaishi katika nyakati zenyenye utukufu zijazo, katika Yesu Kristo Bwana wetu. Whiu! Haya basi, ndugu, hiyo ndiyo Injili!

¹⁸¹ “Kwa sababu hiyo mimi nami,” Paulo akisimulia sasa jinsi alivyo. Nitasoma haya yaliyosalia kisha tutawaombea wagonjwa. “Hata katika ile milki, arabuni hii itadumu hadi kwenye ile milki, kwa sifa ya utukufu Wake.”

Kwa sababu hiyo mimi nami, tangu nilipopata habari za imani yenu (Nilisikia kwamba mliamini jambo hili, nilisikia kwamba kweli mliamini katika kuchaguliwa tangu awali, Uzima wa Milele, na wokovu, na kadhalika) katika Bwana Yesu, na pendo lenu kwa watakatifu...

Siachi kutoa shukrani kwa ajili yenu; nikiwakumbuka katika sala zangu,

Mungu wa Bwana wetu Yesu Kristo, Baba wa utukufu, awape ninyi roho ya hekima na ya ufunuo... kumjua yeye; aendeleee tu kujifunua Mwenyewe kwenu wakati wote, mkikua kutoka neema hadi neema, kutoka nguvu hata nguvu, utukufu hata utukufu. Si kurudi nyuma; na, bali kutoka utukufu hata utukufu, muedelee kusonga mbele. Nitaendelea kuwaombea.

Ma—macho ya miyo yenu...

¹⁸² Ala! Unajua, katika Biblia ilisema ulikuwa kipofu na hukujua. Bali Paulo alisema hapa, “Nitaomba kwamba macho ya miyo yenu...” Unaafahamu na moyo wako. Hilo ndilo analozungumzia. Unaangalia kwa macho yako, bali unaona kwa moyo wako. Unajua hivyo. Vema. “Kwamba Mungu wa utukufu...” Hebu tuone, a—aya ya 18.

Macho ya miyo yenu yatiwe nuru, mjue tumaini la mvito wake jinsi lilivyo; na utajiri wa...utukufu wa urithi wake katika watakatifu jinsi ulivyo;

Na ubora wa ukuu wa uweza wake ndani yetu... (whiu! Wanasema nguvu zimekwisha? Nguvu hata hazijafika bado)...tuaminio jinsi ulivyo; kwa kadiri ya utendaji wa nguvu za uweza wake;

Nyinyi ambao mmeamini kutenda kazi kwa nguvu Zake kuu, naomba tu kwamba Mungu atazimwaga tu nguvu Zake juu yenu. Mnaona?

Aliotenda katika Kristo alipomfufua katika—katika wafu, akamweka mkono wake wa kuume katika... ulimwengu wa roho;

Juu sana kuliko...falme,...mamlaka,...nguvu,... usultani, na kwamba kila jina litajwalo,...

¹⁸³ Lo, lo, lo! Kwa...La, afadhali niache hayo. Bila shaka tungalichukua usiku uliosalia juu ya jambo hilo.

...kila jina litajwalo, wala si ulimwenguni humu tu, bali katika ule ujao pia.

¹⁸⁴ Ni nini kila—ni nini kila jina? Kila jina la kila mtu litakuwa na Jina la nani? [Kusanyiko linasema “Yesu”—Mh.] Mbingu yote inaitwa Yesu. Kanisa lote linaitwa Yesu. Kila kitu kinaitwa Yesu, kwa maana ndilo Jina pekee alilowahi kuwa nalo Mungu. Yeye anaitwa Yehova; Yehova-yire, Dhabihu iliyotolewa na Bwana; Yehova-rafa, Bwana akuponyaye; Yehova, beramu ya Bwana, Wamanase; na Yehova, Yehova mbalimbali. Yeye anaitwa Nyota ya Asubuhi. Anaitwa Baba, anaitwa Mwana, anaitwa Roho Mtakatifu. Anaitwa Alfa, anaitwa Omega. Anaitwa Mwanzo, anaitwa Mwisho. Anaitwa Tawi. Loo, anaitwa...Anaitwa namna zote za sifa, bali alikuwa na Jina moja.

¹⁸⁵ Hilo ndilo Mathayo alilokuwa akizungumzia, aliposema, “Enendeni mkawafanye mataifa yote kuwa wanafunzi, mkiwabatiza katika Jina,” si katika majina, “katika Jina la Baba, Mwana, na Roho Mtakatifu.” Baba si jina, Mwana si jina, Roho Mtakatifu si jina. Ni cheo cha jina. Ni Jina lenye sifa tatu ambazo ni za Mungu. Jina Lake lilikuwa nani? Yule malaika alisema, “Utamwita Jina Lake” [Kusanyiko linasema “Yesu”—Mh.] “kwa maana atawaokoa watu Wake na Dhambi zao.” Hiyo ndiyo sababu wote walibatiza namna hiyo katika Biblia. Hivyo ndivyo Mtakatifu Agostino alivyombatiza Mfalme wa Uingereza, yapata—yapata miaka mia moja na hamsini, miaka mia mbili baada ya kifo cha Kristo, katika Jina la Yesu Kristo. Vema.

Juu sana...falme, ...mamlaka, ...nguvu,... usultani, na kila jina litajwalo, wala si ulimwenguni humu tu, bali katika ule ujao pia;

*Akavitia vitu vyote chini ya miguu yake, akamweka
awe kichwa juu ya vitu vyote kwa ajili ya kanisa;*

Ambalo ndilo mwili wake, . . .

¹⁸⁶ Sasa, kama mwili wangu una mamlaka juu ya vitu vyote, basi vile ulivyo mwili wangu ndivyo mimi nami nilivyo. Hiyo ni kweli? Hivyo ndivyo nilivyo mimi. Hivyo ndivyo mnavyonijua. Hiyo ni kweli? Vema, basi, yote aliyokuwa Mungu, aliyamwaga katika Yesu, kwa maana alikuwa ukamilifu wa Uungu kwa jinsi ya mwili. Hiyo ni kweli? Na yote aliyokuwa Yesu, akayamwaga katika Kanisa, “Mambo haya niyafanyayo, ninyi nanyi mtayafanya mambo yote pia. Hata makuu kuliko haya mtayafanya, kwa maana naenda kwa Baba.”

*Ndilo mwili wake, ukamilifu wake anayekamilika kwa
vyote katika vyote.*

¹⁸⁷ Loo, jinsi ninavyompenda Yeye! Jinsi ninavyompenda Yeye! Nilikuwa nikisoma hivi majuzi kitabu kilichoandikwa juu ya ziara niliyofanya ya kwenda ku—kuhudumu Afrika. Sijakisoma hapo awali. Wangapi wamepata kukisoma hicho kitabu, *Nabii Azuru Afrika?* Mle ndani nilikuwa nikimwangalia kijana mdogo wa Kihindi. Wangapi wameiona picha hiyo?

¹⁸⁸ Nilimsikia mwinjilisti fulani, amekuwa akiwaombea wagonjwa kwa yapata miaka kumi na mitano ama zaidi, alisema, “Sijapata kuona mwujiza ukifanyika maishani mwangu.” Akasema, “Nimeona watu waliosema walikuwa wanaumwa na kichwa, wamepata afya. Nimewaona watu waliosema walikuwa wanaumwa na tumbo, wakapata afya, na kadhalika. Bali mwujiza, kitu kilichoumbwa na kufanya kitu . . .”

¹⁸⁹ Nikafikiri laiti kijana huyo angalikuwa amesimama pale apate kuona jambo hilo. Mguu wa kijana huyo wa Kihindi ulikuwa mnene *hivi*, mmoja. Ule mwingine ulikuwa mguu wa kawaida kama mguu wa binadamu. Na, kama mkiangalia, gango lake, kulikuwa na kiatu chake cha kama urefu wa inchi kumi na nne ama inchi kumi na tano, kama hivi. Alikuwa na bamba la chuma kwenye upande wake wa chini. Kiatu chake kilikuwa kwenye nguzo mbili zilizosimama. Aliondoka akaja mahali nilipokuwa nimesimama, wakamleta pale. Alikuwa na mikongonjo miwili. Akachukua kiatu hiki kikubwa cha chuma na kukanyaga chini nacho kwa kishindo namna hiyo. Nikaangalia mguu wake, ulikuwa mnene *hivi*.

¹⁹⁰ Sasa, hao watu ni Mwislamu, Waislamu. Mnakumbuka Jumapili iliyopita nilipowasomea yale magazeti yalilazimika kuandika? Ninayo papa hapa mimi mwenyewe, kutoka Afrika, niliyotumiwa na mmishenari wetu aliyerudi, Ndugu Stricker. Humo kuna nakala jinsi Billy Graham alivyoepa jambo hilo. Kweli kabisa. Wao walimwacha huyo Mwislamu akimsukuma moja kwa moja hata baharini. Kuna nini? Wamishenari

wanaondoka uwanjani. Kuna faida gani ya kukaa zaidi, wameshindwa.

¹⁹¹ Nampenda Billy Graham, nami nafikiri yeye ni mtu mzuri sana wa Mungu. Bali kile Billy Graham alipaswa kumshambulia nacho, aseme, “Ngoja kidogo...” kama baadhi ya hawa Wabatisti wa kidesturi wangalimruhusu afanye jambo hilo, naamini angalifanya hivyo. Ninaamini Billy Graham ni mtu wa Mungu. Bali kama angalisema, “Ngoja kidogo! Mimi ni mhubiri wa Injili. Mnaamini katika Agano la Kale, nanyi mlisema Yesu hakuwa kitu ila mwanadamu. Nawasai mje tujadiliane.” Mimi siamini katika kujibu sai la Ibilisi, la bwana, bali mimi nami ningalimsai pia, na kusema, “Hebu mimi na wewe tukutane. Mimi ni Daktari wa Theolojia,” Billy Graham ni Daktari wa Theolojia. “Hebu nikusai juu ya jambo hili, na hebu nikuthibitishie ya kwamba Yesu Kristo alikuwa ndiye Kristo. Sasa, kwa habari za uponyaji wa Kiungu, mimi sina karama hizo, bali tuna ndugu walio nazo. Sasa, ukitaka kuwaleta hao watu kule nje, hebu nimpigie simu mmoja wao, Oral Roberts ama ye yote yule, mtu fulani aliye na huduma kubwa ambaye kweli angeenda kule.” Waje kule, ndipo waone kitakachotukia, aseme, “Ukristo si vile mnavyodhania ulivyo.”

¹⁹² Sasa kila mtu anajisikia ametahayarishwa kwa maana yeye aliondoka tu akamwacha. Bila shaka, sasa, mimi siamini katika kusaiwa na Ibilisi. Mimi nimemtemea mate usoni pia namna hiyo, nikaondoka nikamwacha. Hiyo ni kweli. Bali inapofikia mahali ambapo... Billy angali—angalimfanya Mwislamu huyo ajisikie kama gugu dogo namna *hiyo*. Yeye angaliichukua Biblia hiyo na kuchukua Isaya 9:6, na kusema, “Yeye alikuwa akinema habari za nani, ‘Maana kwa ajili yetu Mtoto amezaliwa, tumepewa Mtoto Mwanamume?’ Mtu Huyu alikuwa ni nani? Ni nani huyu aliyekuwa akinena habari Zake? Nabii huyu alikuwa nani? Masihi huyu aliyekuwa aje alikuwa ni nani? Nionyeshe mahali alipojidhahirisha katika Muhammad. ‘Alijeruhiwa kwa makosa yetu, akajeruhiwa kwa maovu yetu, adhabu ya amani yetu ilikuwa juu Yake, na kwa kupigwa Kwake sisi tumepona.’ Nionyeshe hayo katika Muhammad. Aliliaje, ‘Mungu Wangu, Mungu Wangu, mbona umeniacha? Wamenizua mikono Yangu na miguu Yangu,’ na kadhalika? Nionyeshe kwa neno lenu wenyewe, agano lenu wenyewe.” Mbona, angemshinda huyo Mwislamu vibaya sana hata asingalijua alikokuwa. Hiyo ni kweli.

¹⁹³ Bali wakati gazeti lilipolazimika kugeuka, hilo ndilo lililohuzunisha, lililoufanya moyo wangu uruke. Wakati liliposema mle, “Ingawa ililmazimu Billy kuepa na akaepa, Waislamu wanawezaje kusema kwamba ni kosa,” kasema, “na huku Kasisi William Branham kule Durban, Afrika Kusini, alifanya miujiza isiyoweza kubishwa kabisa mmoja baada ya mwingine, nguvu za Kiungu, wakati Waislamu elfu kumi walipoanguka kifudifudi wakati mmoja na kuyatoa maisha yao

kwa Yesu Kristo.” Bila shaka. Wao wanajua habari zake. Hao wa asilia wanajua habari zake. Usiniambie.

¹⁹⁴ Wakati mmoja kulikuwa na mmoja aliyemjia Yesu, akasema, “Rabi!” Mnajua alikuwa Mfarisayo. Kasema, “Tunajua Wewe ni Mwalimu aliyetoka kwa Mungu. Tunajua hivyo. Tunajua hivyo, maana hakuna mtu angeweza kuyafanya mambo uyafanyayo Wewe isipokuwa Mungu awe pamoja Naye. Tunafahamu. Tunajua hivyo. Bali hatuwezi kamwe kukiri jambo hilo, mnaona, maana tukifanya hivyo, vema, tutatolewa kanisani mwetu. Mnaona, tutapoteza sifa zetu.” Na kwa hiyo Yesu akasema, akaanza kumwambia hana budi kuzaliwa mara ya pili.

¹⁹⁵ Juu ya huyo kijana wa Kiislamu, alipokuwa amesimama pale, ile pale picha yake. Kamera haiwezi kupiga uongo picha. Huyo pale amesimama pale, huko mguu mmoja ukiwa mfupi kadiri hiyo (yapata inchi kumi na nne) kuliko huo mwingine, amesimama kwenye kile kiatu cha chuma. Kamwambia, nikasema, “Unazungumza Kiingereza?”

¹⁹⁶ “La, bwana.” Asingeweza kuzungumza Kiingereza. Mkalimani akasema, “Yeye hazungumzi Kiingereza.”

“Umekuwa hivi muda gani?” Yule mkalimani akamwuliza.

“Tangu kuzaliwa.”

“Wawea kuusogeza huo mguu hata kidogo?”

“La, bwana.”

“Unamwamini Yesu Kristo?”

Kasema, “Mimi ni Mwislamu.”

Nikasema, “Utamkubali Yesu Kristo kama atakupa afya?”

¹⁹⁷ “Nitamkubali Yesu Kristo kama Mwokozi wangu iwapo atanipa afya.”

¹⁹⁸ “Kama atauponya huo, huo mguu uwe kama ule mwingine, utamkubali?”

“Nitamkubali.”

¹⁹⁹ “Vema, Mungu, utafanyaje?” Hili ndilo jambo lifuatalo; maswali yote yamejibiwa. Ndugu Mike, huko ndiko kuhisi. Nangoja tu kidogo kuona atakalosema. Nikaangalia kule nikamwona huyo kijana akienda, akitembea, kama kando ya kuta namna hiyo. Nikasema, “Ni wangapi wenu ninyi Waislamu mtakubali jambo hilo? Huyu hapa kijana wa Kiislamu, mwangalieni, msimamisheni pale.” Nikasema, “Ninji madaktari, mnataka kumchunguza? Huyo hapo.” Loo, unajua ulipo wakati huo. Mnaona, unajua unaposimama. Hakuna mtu... Huyo hapo.

²⁰⁰ Nikasema, “Njoo huku, mwanangu.” Nao wakamwongoza, huyu hapa anakuja. (“Ta—lump, ta—lump.”) Nikasema, “Unaonekana mfupi kwa yapata inchi kumi na mbili, inchi kumi na nne. Kama hivyo.

“Ndio.”

²⁰¹ Nikasema, “Bali Yesu Kristo Mwana wa Mungu anawenza kumponya. Je! ninyi Waislamu mtaamini na kumpokea Yeye kama Mwokozi wenu binafsi?”

²⁰² Kuna maelfu ya hiyo mikono myeusi iliyoinuliwa juu namna hiyo. Bwana, sasa ndio wakati. Nikasema, “Baba wa Mbinguni, kama uliwhi kujobu, njibu sasa, hii ni kwa ajili ya Utukufu Wako, hili ni kwa ajili Yako. Naomba umpe mtoto huyu afya.” Nilimwombea tu namna hiyo.

²⁰³ Nikasema, “Vua kiatu chako.” Akaniangalia isivyo kawaida kabisa, yule mkalimani. Nikasema, “Vua kiatu chako.” Akakifungua. Kwa maana tayari nimeona ono hilo, yale ambayo yangetukia. Akakitoa kitu hicho. Alipokirudisha na akatembea pale akija kwangu, huku miguu yote miwili ni ya kawaida kabisa, huku yote miwili ikitembea kama mipya. Nikasema, “Unataka kutembea huko na huko?”

²⁰⁴ Akaanza kulia namna hiyo, akienda huko na huko, hakuju la kufanya. Akitembea namna hiyo, akasema, “Ee Allah! Allah!

Nikasema, “Yesu! Yesu!”

Loo, “Ee Yesu, Yesu,” basi. “Yesu! Yesu,” namna hiyo.

Nikasema, “Kuna maswali yo yote, maswali yo yote?”

²⁰⁵ Julius Stadsklev, wangapi wanamjua? Ndugu Stadsklev anayekuja hapa kanisani? Ndiyo—ndiyo kwanza aende Ujeruman. Kasema, “Hebu kidogo, Ndugu Branham, hebu kidogo.” Tumlete mpiga picha upesi sana. “Tafadhali nimpige picha?”

Nikasema, “Utakavyo.”

²⁰⁶ “Njoo *hapa*, weka viatu vyako *hapa*.” Akasimama hivyo, akampiga yule kijana picha pale, huku miguu yote miwili ikiwa mizima na imenyoka iwezavyo kuwa. Hicho hapo kiatu chake cha zamani na gango, namna *hiyo*, namna *hiyo*.

²⁰⁷ Nikasema, “Wangapi wenu ninyi Waislamu sasa wanamkataa Muhammad kama nabii, na kumwamini Yesu kama Mwana wa Mungu, na kumkubali kama Mwokozi wenu binafsi?” Mikono elfu kumi ikainuliwa hewani. Haleluya! Hawataki ninii... .

²⁰⁸ Wao wanajaribu kulificha, kwa maana sisi ni “watakatifu wanaojifingirisha,” ndivyo watuitavyo, mnaona. Yote ni mamoja, Mungu anatenda kazi. Yeye analiweka kanisa Lake mahali pake. Yeye anafanya mambo mengi mno ya ajabu kuliko yote tunayoweza kufanya au kuwazia. Yeye Yungali ni Mungu usiku wa leo kama vile alivyowahi kuwa.

²⁰⁹ Kwa hiyo, enyi rafiki wadogo, hebu niwaambieni jambo fulani sasa hivi. Enyi watu wangu wapenzi na wa thamani, ninyi mlion hapa katika nchi hii, na wengine katika nchi

zilizo na kanda ambao mtakuwa katika nchi za ng'ambo na po pote mlipo, msiogope. Kila kitu ni sawa. Baba, aliye Mungu, kabla ya kuwekwa misingi ya ulimwengu, alijua mambo yote yatakayotukia. Kila kitu kinatendeka moja kwa moja. Mnampenda? Iwekeni mioyo yenu sawa.

²¹⁰ Pia, kumbukeni, wakati pumzi hii itakapopita kutoka maisha haya, kwenu ninyi wazee ama kwenu ninyi vijana, na ninyi akina mama, mtakapowaona watoto wenu wachanga, mtoto huyo mchanga wa kike aliyekufa wakati hakuwa na umri wa siku nane ama siku tano, atakuwa msichana mrembo utakapomwona. Huyo Babu mzee aliyeinama kabisa, ilikuwa vigumu kwake kuona alikokuwa anaenda; utakapomwona, bibi kizee, atakuwa kijana mzuri mwenye sura nzuri, kijana tu mwenye umri mdogo kama wa miaka ishirini, akiwa tu katika fahari ya ujana. Naye atakuwa jinsi hiyo milele. Unaweza kuugusa mkono wake, unaweza kupeana mkono naye. Utamkumbatia, bali ye ye hatakuwa "mume," atakuwa "ndugu." Loo, jamani! Atakuwa wa hali ya juu sana kuliko vile "mume." Unafikiri ulimpenda? Bila shaka ulimpenda. Bali huo ulikuwa wa *phileo*; subiri mpaka upate ule wa *agapao*. Ngoja mpaka huo upendo halisi wa Kiungu ushike, ndipo uone ni nini. Huu hapa ni kama jaa la kale la taka linalotoa moshi, hauna faida, haufai kitu. Jambo pekee ninalowashauri kufanya sasa, ni hili, ra-ra—rafiki zangu...

²¹¹ Baadaye kidogo nita-... Mngetaka nizichukue hizo sura zingine mbili wakati mwingine? Bwana... Ya—yanibidi nipurumzike kidogo tu kabla ya Chataqua. Sasa, siwezi kuhubiri mambo haya katika mikutano hiyo. Kuna ninii nyingi sana... imani nyingi kupita kiasi. Mnaona? Hili ni kanisa pekee. Mnaona? Siwezi... Nina haki ya kuhubiri hapa cho chote nitakacho. Maskani hii ni yangu, mnaona, nami nawaambieni. Sasa, naamini watu hao wameokolewa. Ndio, bwana, kwa kweli naamini. Lakini, loo, ni vizuri vipi kutembea unapojuwa mahali unapotembea. Ni vizuri vipi, kujua, kujua tu unalofanya, unaona, badala ya kuyumbayumba, kutembea ukijikwaa. Hebu na tusimame tu Nuruni, na tutembee Nuruni na kujua unakoeleke. Hiyo ni kweli. Bwana awe pamoja nanyi.

²¹² Na iwapo kila mmoja wenu humu hajawekwa mahali pake! Huenda usiwe kitu ila mke nyumbani. Vema, unasema, "Ndugu Branham, sijafaya kitu maishani mwangu. Mimi si mhubiri." Vema, huenda ikawa Mungu alikuleta hapa upate kulea jamaa ya watoto, kutoka kwenye hiyo jamaa ya watoto huenda itatokea jamaa nyingine ya watoto ambamo atatoka mhubiri ambaye atawapeleka watu milioni moja kwa Kristo. Ilibidi uwepo hapa. Upo hapa kwa kusudi fulani. Ulijua jambo hilo?

²¹³ Vema, unasema, "Yote niliyowahi kufanya ni kulima madonge haya ya kale. Nami ningetoka kila jioni, hata sikujua jinsi ya kuwapa watoto wangu riziki. Niliwaangalia hao watoto

wadogo wasio na viatu. Nimeketi na kulia. Nikanunua gari la kale, nami na Maw tulienda kanisani.” Usiwe na wasiwasi, ndugu. Endelea tu kumpenda, Yeye ana kusudi nawe. Kaa tu jinsi ulivyo, endelea tu mbele moja kwa moja. Unaona? Huenda usihubiri somo hata moja, bali huenda ukawa baba mzaa babu wa mtu atakayehubiri.

²¹⁴ Mlipata kujua ya kwamba Mungu alimhesabia (hebu tuone sasa, jina lake lilikuwa nani?) Lawi, kulipa fungu la kumi wakati alipokuwa katika viuno vya Ibrahim, wakati Melkizedeki alipokutana naye. Wangapi wanajua hivyo? Basi hebu tuone. Ibrahim akamzaa Isaka, Isaka akamzaa Yakobo, Yakobo akamzaa Lawi; ambaye aliquuwa baba, mzaa baba, baba mzaa babu; alipokuwa viunoni, katika mbegu ya baba mzaa babu wake, Biblia ilimhesabia amelipa fungu la kumi kwa Melkizedeki. Lo, lo, lo, lo, Ndugu! Loo! Mimi nina . . .

²¹⁵ Kuna maskini—maskini Mwingereza mmoja aliyeongoka usiku mmoja kule Uingereza, akasema, “Nina foraha sana! Nina foraha sana!”

²¹⁶ Ndio, nina furaha sana kujua kwamba hiyo ni kweli! Na siku moja yenye utukufu, sijui siku hiyo itakuwa lini, bali kama hilo lilikuwa ni ono, sisemi nilikuwa hapa. Kumbukeni, daima kumbukeni jambo hili, na wenye kanda wafanye hivyo pia. Kwamba nilikuwa katika ono (ama kuchukuliwa katika Roho, sijui mimi. Lakini ilikuwa halisi tu kama ninavyomshika Ndugu Yangu Neville namna *hiyo*, ni halisi jinsi hiyo. Nami ningaliwatazama na kuzungumza na hao watu. Na pale alisimama mke wangu wa kwanza, yeye hakupaza sauti “mume wangu,” alisema “ndugu yangu mpendwa.”

Hapo alisimama msichana niliyezoea kuandamana naye miaka kadha iliyopita.

²¹⁷ Labda baadhi ya watu wake wameketi hapa, Alice Lewis kutoka Utica, msichana mzuri sana, Mkristo mwaminifu. Kidogo alichelewa maishani, naye akapata mtoto wake wa kwanza na akafa katika kuzaa. Alice Lewis, nilienda kwenye shirika la kuzika wafu kumwona. Nilikuwa tu nimerudi nyumbani, nilisikia amekufa. Nikashuka nikaenda kule, hapakuwepo na mtu mle chumbani, nikasema, “Kuna mwanamke hapa, Bibi . . .” Jina lake lilikuwa Emmerke. Naye aliolewa na kijana mzuri Mkristo, naye aliquuwa msichana mzuri Mkristo. Nimekuwa na msichana huyu kila mahali, mahali pa kila namna na kila kitu. Nasi ni watoto tu, umri wa miaka kumi na minane, kumi na tisa, kila mahali, Mkristo mzuri, sikujuwa kitu juu yake ila Ukristo halisi. Nami nilikuwa mwenye dhambi. Bali ningeambatana naye. Nikaingia kwenye . . . Naye mumewe aliquuwa Mkristo aliyezaliwa mara ya pili, mtu halisi. Nami sikujua; nilijua amekufa, nilikuwa nimeona hayo gazetini.

Nami nikashuka nikaenda kule nao wakaniambia. Nikashuka nikaenda kule kwa Coots, nikasema, “Mna Bibi Emmerke?”

Akasema, “Billy, yuko moja kwa moja kwenye chumba kile kule.”

²¹⁸ Nikaingia mle nikasimama karibu na jeneza. Nikawaza, “Alice, nimekuwa katika magereza ya chini ya ngome zenye giza sana, nimetembea katika barabara zenye giza. Mimi na wewe tumetembea pamoja barabarani na tukashuka tukaenda karibu na mto, wakati walipokuwa na ile mitumbwi ya zamani ya fahari, tungeketi pale na kusikiliza kinanda cha filimbi kikicheza. Huko na huko kwenye vichochoro vya njia, jinsi ulivyokuwa mwanamke wa heshima! Jinsi ninavyomshukuru Mungu kwa ajili ya maisha yako. Starehe, kipenzi dada yangu, starehe katika amani ya Mungu.”

²¹⁹ Na usiku wa juzijuzi katika lile ono, huyo hapo anakuja akinikimbilia. Akasema, “Ndugu yangu uliyebarikiwa,” kisha akanikumbatia kwa mikono yake. Loo, loo, ndugu na dada, jambo hilo lilinibadilisha. Siwezi kuwa vile vile tena. Ni dhahiri sana! Ni ninii tu—ni halisi tu kama ninavyowaangalia ninyi, halisi namna hiyo. Kwa hiyo, hakuna uoga. Huenda nikafa kabla ya usiku huu kwisha.

²²⁰ Nataka kumlea mvulana wangu mdogo kule nyuma, Joseph. Nataka kumwona mimbarani, wakati ambapo naweza kuichukua Biblia hii... nitakapofikia mahali ninapoweza kumwona Joseph mimbarani akihubiri kama—kama kijana mwanamume aliyejazwa na Roho Mtakatifu, amepakwa upako na Roho wa Mungu yuko juu yake. Nami naamini atakuwa nabii. Siku ambayo ni—nilipo—nilipomwona miaka sita kabla hajazалиwa, mnakumbuka nikiwaambia ya kwamba yeye yuaja. Kumbukeni nilivyomwita, pale pale karibu na madhabahu, bila kujua nilichokuwa nikisema, huku nikiwaweka watoto wachanga wakfu, nilisema, “Joseph, wewe ni nabii.”

²²¹ Na hivi majuzi huku akisimama kule nje uani, alinijia, na akasema, “Baba, hivi Yesu ana mkono kama wako?”

Ndipo nikasema, “Vema, ndiyo, mwanangu. Kwa nini?”

²²² Akasema, “Nilikuwa nimeketi juu ya baiskeli yangu, nikimngoeja Sara” (huyo ni dada yake mdogo) “arudi nyumbani kutoka shulen.” Ameketi kule nje. Nisingemruhusu aende kule nje barabarani, alikuwa ameketi nyuma namna *hii*. Kisha kasema, “Nikaangalia juu, na” kasema, “nilipoangalia, palitokea mkono kama wako, wa vazi jeupe la mikono mirefu ukinishikilia.” Kisha kasema, “Ulirudi juu.” Kasema, “Je! huo uliorudi juu ni mkono wa Yesu?” Nikamtazama mamaye, mamaye akanitazama. Tukaondoka tukaenda kwa Bibi Wood. Po pote alipo, ameketi hapa. Tukamhojihoji, kwa kila hali, na kwa kila njia tuliyoweza. Lilikuwa ono. Aliliona. Ninapoweza kuona

huo wakati ambapo mtoto Joseph anasimama... Natumaini kuishi mpaka nimwone ameo, endapo Yesu atakawia.

²²³ Nami ni mzee, sharafa zenyе mvi zinanaing'inia humu shingoni mwangu. Nimepeleka...Nataka kupeleka watu milioni mbili au tatu kwa Kristo kama naweza. Nimeazimia kuhubiri Injili katika kila pembe ya dunia. Ndio, bwana. Kwa hiyo, nisaidie, Ee Mungu, nitafanya hivyo. Kwa hiyo, laiti ningaliweza kuona wakati huo ukiwadia, Ndugu Mike.

²²⁴ Naweza kuuangalia wakati, Mama, Meda, ndivyo nimwitavyo, kipenzi changu, mnaona, ye...sisi tunazeeka, naona nywele zake zikipata mvi, kisha naona sisi tukiondoka, tukififia.

²²⁵ Rebekah, ninashukuru sana kwa ajili ya Rebekah. Mwalimu wake wa muziki aliniambia juzijuzi usiku, kasema, "Jamani, akiendelea na jitihada hiso, Ndugu Branham," anasema, "ni vigumu kusema atakavyofanya." Mnaona, akiendelea katika muziki. Namtaka ye, halafu ninataka... Namtaka Sara ashike kinada, Becky naye ashike piano, namtaka Joseph mimbarani.

²²⁶ Ninapoweza kuona jambo hilo likitokea, nami pamoja na Mamaye twaweza kuingia huku tunakongoja, mimi na mkongojo wangu wa kale, usiku fulani, nashuka naja barabarani, nami naweza kuangalia mle ndani na kumwona mwanangu amesimama mle huku amejazwa na Roho Mtakatifu, akihubiri Injili ii hii. Nataka kuchukua Kitabu hiki cha kale, na kusema, "Mwanangu, Hiki hapa, ni chako. Wewe simama Nacho, usipatane katika Neno moja. Dumu nacho kabisa, ewe mpenzi. Usi-, sijali, sijali ni nani anayekupinga, anayepinga, Mungu atakuwa upande wako. Wewe hubiri kila Neno jinsi tu liliuyoandikwa Mle ndani, naye Baba atakuvusha ule mto." Ningetaka kusogea na kumchukua mikononi mwangu, mke wangu, na kuuvuka Yordani.

²²⁷ Hadi wakati huo, Mungu, nijalie nidumu uwanjani, mwaminifu! Nijalie! Sijali gharama yake ni nini, au ni wangapi, nifanyacho, au *hili*, *lile*, au *linginelo*. Nijalie nidumu mwaminifu na wa kweli kwa Neno la Mungu aliye hai, ili kwamba siku hiyo itakapowadia nami nivuke ng'ambo ya pili, ndipo naweza kuangalia upande wa pili na kusema, "Haya basi. Loo, rafiki yangu mpendwa, ndugu yangu mpendwa, dada yangu mpendwa."

²²⁸ Ewe mhubiri mchanga, ingia uwanjani, shika hatamu. Ninyi wahubiri wachanga nyote na kadhalika, msiketi kitako. Msiketi bure. Ondokeni mwende kule mkamwongoe mtu. Fanyeni cho chote! Hima, shikeni njia mwende. Usikome, ewe mhubiri mchanga kule. Mungu na aubariki moyo wako.

²²⁹ Yeye ananikumbusha wakati nilipokuwa na umri kama huo, nadhani, na labda kijana zaidi kidogo kuliko ye. Nilikuwa na

umri wa miaka ishirini na kitu nilipoweka jiwe lile la pemberi pale. Nakumbuka nilikuwa nikivaa koti la samawati na suruali ndefu nyeupe, nami nikasimama pale nikaliweka jiwe lile la pemberi yapata miaka thelathini na mmoja iliyopita. Mnaona nilikuwa na umri gani, nilikuwa kijana tu. Nikisimama tu pale, nikiliweka jiwe lile la pemberi. Sijapatana katika Neno moja. Nimeliweka jinsi hasa lilivyokuwa nilipoweka jiwe lile la pemberi. Ule pale usuhuhuda wangu umewekwa pale, mahali nilipouandika katika ukurasa wa kwanza wa Biblia yangu, kisha nikaurarua na kuuweka kwenye jiwe lile la pemberi, na ungali uko pale. Naomba uandikwe katika kurasa za Neno la Milele la Mungu Mbinguni. Na naomba nidumu mwaminifu hata mwisho.

Hebu na tuinamishe vichwa vyetu muda kidogo kwa maombi.

²³⁰ Katika kumalizia kwa usiku huu, tukifunga haya, sura moja, jambo ambalo si halali. Yawapasa mpate hiyo nyine, jinsi anavyosonga mbele na kuliweka kanisa mahali pake. Nitawaleta hilo wakati mmoja, Mungu akipenda. Yanipasa kupumzika kidogo sasa kabla sijakwenda huko Chatauqua, kwenye mkutano mwingine mkubwa, kisha nivuke kutoka kule niingie Oklahoma.



KUFANYWA WANA WENYE MAMLAKA ⁴ SWA60-0522E
(Adoption ⁴)

MFULULIZO WA KUFANYWA WANA WENYE MAMLAKA

Ujumbe huu uliohubiriwa na Ndugu William Marrion Branham, uliotolewa hapo awali katika Kiingereza mnamo Jumapili jioni, tarehe 22 Mei, 1960, katika Maskani ya Branham kule Jeffersonville, Indiana, Marekani, umetolewa kwenye kanda ya sumaku iliyorekodiwa na kuchapishwa bila kufupishwa katika Kiingereza. Tafsiri hii ya Kiswahili ilichapishwa na kusambazwa na Voice Of God Recordings.

SWAHILI

©1997 VGR, ALL RIGHTS RESERVED

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.
www.branham.org

Ilani ya haki ya kunakili

Haki zote zimehifadhiwa. Kitabu hiki kinaweza kuchapishwa kwa matbaa ya nyumbani kwa matumizi ya kibinafsi ama kusambaza, bila malipo, kama chombo cha kuitangazia Injili ya Yesu Kristo. Kitabu hiki hakiwezi kikauzwa, kunakiliwa kwa wingi, kuwekwa kwenye mtandao, kuhifadhiwa kikatolewe tena, kufasiriwa katika lugha zingine ama kutumiwa kuomba fedha bila idhini halisi iliyoandikwa moja kwa moja kutoka Voice Of God Recordings®.

Kwa habari zaidi ama kwa vifaa zaidi, tafadhali wasiliana na:

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.
www.branham.org